

א"י קלט (מורה חדש)
 עתון יומי בלתי מסלגתי בשפה העברית
 העורכת: ד"ר ג. מרטון
 העורך האחראי: ד"ר ש. המרלי
 מורה חדש בע"מ ת"א, רח' הנגב 11

שנה מ"ד
 XLIV. EVFOLYAM
 Főszerkesztő: Dr. MARTON GIZELLA
 Felelős szerkesztő: SCHON DEZSO
 Kiadó: Mizrach Chada's Ltd., Tel-Aviv,
 Hängev 11. — POB 831.
 Telefon: Szerkesztőség: 31476
 Kiadóhivatal, hirdetés. nyomda: 31677.

UJ KELET

PARTONKIVÜLI NAPILAP

Alapító főszerkesztő: המיסד והעורך הראשון: ד"ר א. מרטון
 Dr. MARTON ERNŐ

Eddig 8000 kommunistát vetettek börtönbe Irákban

Szigoru ellenőrzés alá helyezték a szovjet technikusokat és katonai szakértőket — „Megtisztítják” az állami apparátust „a züllött és haszontalan” elemektől

Kairó. (UPI, IFP Reuter) — A hivatalos egyiptomi hírszolgálati iroda bagdadi jelentése szerint eddig nyolc ezer kommunistát tartóztattak le Irákban. Ezek közül sokan veszélyes elemek, akik nyíltan szembe akartak szállni a legutóbbi forradalommal. Azok, akikről kiderült, hogy kevésbé veszélyesek, vagy azért csatlakoztak a kommunistákhoz, mert félrevezették őket, szabadlábra kerültek — füzte hozzá az egyiptomi hírgyűjtő.

Hasem Dzsauad, az új iraki külügyminiszter ezzel szemben tegnap azt mondta, hogy a letartóztatott kommunisták száma alig néhány száz és csak azokat vették őrizetbe, akik vagy nyíltan szembe szálltak a forradalommal, vagy bűntetteket követtek el a Kászem-rezsim idején. A miniszter azt hangoztatta, hogy a forradalom nem irányul a kommunista ideológia ellen, hanem csak azokat tartja veszélyesnek, akik szembeszálltak az új rendszerrel. „Magától értetődő, hogy a kommunisták Kászem parancsára szálltak szembe a forradalommal” — hangoztatta Dzsauad, aki meghívta az újságírókat a börtönökbe: győződjenek meg arról, hogy tisztességesen bannak

a fogva tartott kommunistákkal.

Később a bagdadi rádió ezer letartóztatott kommunistáról beszélt. Időközben az iraki hatóságok szigorú ellenőrzés alá helyezték azokat a szovjet szakembereket, akik még a Kászem-rezsim idején érkeztek az országba. Nagyszámu technikusról és katonai szakértőről van szó, akiknek hazaszállítását a Szovjetunió — meg nem erősített hírek szerint — már megkezdte. Az első csoportban állítólag 1500 szovjet állampolgár volt, aki már tegnap el is indult Moszkvába.

Az iraki kormány azonban egyelőre cöfolja ezeket a híreket. A szovjet nagykövetség két attaséja tegnap jelentéstételre Moszkvába utazott. Ugy tűnik azonban, hogy a kommunisták és Kászem-barát elemek tömeges letartóztatása már befejeződött.

A forradalmi hatóságok nagyarányú akcióra készülnek, hogy megtisztítsák az államapparátust, különösen pedig a külügyi szolgálatot „a züllött és haszontalan elemektől.” Eljárást indítanak a Kászem-rezsim vezető személyiségei ellen is, akik „bűnöket követtek el

annakidején” és felülvizsgálják azokat a törvényeségi ítéleteket, amelyek ebben az időszakban történtek, különös tekintettel a moszuli felkelésre.

Az El Achbar című egyiptomi lap tegnap azt a hírt közölte, hogy Aref marsall, Irák új államelnöke, az iraki forradalmi tanács előtt megesküdött a Koránra, hogy az 1958-as forradalom még az év szeptemberéig tart (Folytatás a 8-ik oldalon)

Szélsőbaloldali arab-zsidó tömegküldötség készül Jeruzsálemben

a katonai kormányzat eltörlésére vonatkozó javaslatok Kneszet-vitája alkalmából

Haifa, (Az Uj Kelet tudósítójától). — A katonai kormányzat megszüntetése érdekében működő szélsőbaloldali zsidó-arab bizottság tömeges küldötséget indít holnap Jeruzsálemben, mikor a Kneszetben megkezdődik a katonai köz igazgatás eltörlésére vonatkozó javaslatok vitája. A bizottság, amelynek Haifán van székhelye, engedélyt kért a rendőrségtől, hogy felvonulhasson a főváros utcáin és audienciát kért a Kneszet sajtóbizottságától is, hogy kifejtse előtte álláspontját.

A katonai kormányzat eltörléséért küzdő diákok akcióbizottságának kérésére a felsőbíró utasította a jeruzsálemi rendőrfőparancsnokságot, indokolja meg, miért nem adott engedélyt a diákoknak, hogy tüntetést tartsanak a fővárosban, amikor a Kneszetben a katonai kormányzatról lesz vita. A rendőrség eddig azzal érvelt, hogy tüntetés megtartását öt nappal elő-

zőleg kell kérni, amit a diákok nem tartottak be. Dr. Agránat főbíró kedden délután dönt a diákok kérdésében.

A felvonulást az Achdut Háavoda, a Mápám és a kommunistákhoz tartozó diákok rendezik, akikhez csatlakoznak a Chéru és a liberális pártiak és az arab diákok is. Az egyetemisták szerint a hatóságoknak a formai kifogáson kívül „más okuk is van” a tüntetés megtiltására, ami ellenében áll a vélemény szabadsággal.

FOKOZÓDÓ FELMELEGÉDES

A meteorológiai intézet jelentése szerint a kellemes időjárás folytatódik és a hőmérséklet tovább emelkedik. Holnapra a hőmérséklet fokozódása várható. Mai maximális hőmérsékletek: Jeruzsálem 19, Haifa 21, Tel-Aviv, Tibériás, Afula és Ludd 22, Názáret 19, Beér-Séva 23 és Ejlát 26 fok.

Ben-Gurion újra átvette hivatalát és részt vett a tegnapi minisztertanácson

Golda Meír az iraki államesinyről és a jemeni hadihelyzetről tájékoztatta a kormányt — Jóváhagyták dr. Slomo Ben-Meir helyettes belügyminiszteri kinevezését

Jeruzsálem. (Az Uj Kelet tudósítójától). — A minisztertanács tegnap meghallgatta Golda Meír külügyminiszter beszámolóját azokról az eseményekről, amelyek a legutóbbi hetekben zajlottak le a Közelkelet különböző országaiban. A külügyminiszter elsősorban az iraki államesinyről, valamint a jemeni hadihelyzettel foglalkozott Izraelre várható hatásai szempontjából.

Ezt követően a minisztertanács jóváhagyta dr. Slomo Ben-Meir Nemzeti Válasos Párthoz tartozó képviselőnek belügyi alminiszterré való kinevezését. Dr. Ben Meír, aki rabbi képzéssel rendelkezik és jelenleg a Kneszet egyik alelnöke, másfél évvel ezelőtt már volt belügyi alminiszter, de akkor főként egészségügyi okok miatt megvált tisztségétől. Sapira belügyminiszter, aki Ben Meír alminiszteri kinevezését javasolta, az utóbbi időben saját segéte érezte annak, hogy minisztériuma vezetésének terheit megossza valakivel, mert a jövőben fokozottabb mértékben akar részt venni pártjának irányításában. Ben Meír kinevezéséről valószínűleg már ma bejelentés fog elhangzani a Házban.

Ugyancsak elhatározta a kormány, hogy ezután minden személynek, aki valamely nemzeti vállalat, vagy pedig olyan létesítmény pénzalapjainak felhasználásával utazik külföldre, amelyben a kormány is részes, előzetesen köteles utazását miniszterközi bizottsággal jóváhagyatni. Ez a bizottság már 14 éve működik, de engedélyt eddig csak kifejezetten köztisztviselők kellett, hogy megszerezzék. Működésének ével alatt a bizottság számos esetben megtagadta az utazási engedélyt, más esetekben pedig, amikor nagyobb létszámú bizottságokról volt szó, csökkentette a külföldre utazók számát.

A nemzetközi légitforgalommal kapcsolatos néhány egyezmény ratifikálása is szerepelt a tegnapi minisztertanácson. A kormány jóváhagyta azokat az egyezményeket, amelyeket a közelmúltban Nigerrrel, Elefántcsontparttal, a Közép-afrikai Köztársasággal

és az egykori Francia-Kongóval kötött Izrael. Ezek az egyezmények különböző előnyöket biztosítanak Izrael számára az afrikai légitforgalomban.

Egyébként majdnem egy hónapi távollét után a minisztertanácson megjelent David Ben Gurion minisz-

terelnök, aki meghülés következtében mintegy két hétig lázas beteg volt, majd orvosainak tanácsára még ezt követően sem hagyhatta el lakását. A felgyógyult miniszterelnököt, aki újra átvette hivatalát, a kormány tagjai melegen üdvözölték.

Viharok, esők és áradások Spanyolországban és Portugáliában

Eddig öt halottja van az ítéletidőnek

Madrid, (UPI). — Spanyolországban szorbaton hatalmas vihar pusztított, mely öt halálos áldozatot követelt, 2500 személy pedig fedél nélkül maradt.

Az esőzések és szélvihar különösen Granada környékén végzett nagy pusztítást, ahol beomlottak a barlanglakások. Itt egy 6 éves kisfiú és két idősebb férfi vesztette életét. Segovia környékén egy sofőr halt meg, a kinek autója megcsúszott a jéges úttesten, míg egy 80

éves asszonyt házomlás következtében megölték.

Az esőzések áradásokat okoztak és a megáradt folyók számos hidat sodortak el. Az ország déli részén 2500 embernek kellett elhagynia lakását az árvízveszély miatt.

Lisszabonból jelentik: Portugáliában is viharos esőzések és áradások voltak, de áldozatokról eddig nem érkezett jelentés, noha az árvízek néhány falut teljesen elszakítottak a külvilágtól.

Különálló közöspiac létesítéséről tárgyalnak az Európai Szabadpiac tagjai

Anglia képviselője ismertetni fogja a kudarcra végződött brüsszeli tárgyalásokat

Genf, (Reuter, UPI) — Az európai Szabadpiac (EFTA) 7 tagállamának — Anglia, Svédország, Norvégia, Dánia, Ausztria, Portugália és Svájc — miniszterei ma ülnek össze tanácskozási azzal a helyzettel kapcsolatban, amely Angliának a francia vétő miatt a Közöspiacra kudarcba fulladt tárgyalásai után kialakult.

Megfigyelők valószínűnek tartják, hogy a miniszterek igyekezni fognak a Szabadpiac tagállamaiból külön közöspiacot létesíteni. Frank Figgers, a Szabadpiac angol főtájtára tegnap biztosnak mondotta, hogy a delegátusok végül úgy döntöttek, hogy „a jelen körülmények között csak egyetlen lehetőség áll előttük — minél gyorsabban saját külön közöspiacot létesíteni”. Egyébként az egyik legfontosabb napirendi pont Ausztria ügye, minthogy dr. Kreiskl osztrák külügyminiszter csütörtökön kijelentette, hogy országának létkérdés a Közöspiacba való csatlakozás.

Anglia a maga részéről új és erélyesebb vonalvezetést fog javasolni a tagállamok részére a Közöspiacba való csatlakozás ügyében. Edward Heath angol gazdasági miniszter, aki országát képviseli a Szabadpiacban és aki a tárgyalásokat vezette a Közöspiacra, ismertetni fogja Angliának a Közöspiacra való további tárgyalásokra vonatkozó javaslatait. Ezek lényege az, hogy ha a Közöspiac más státust szán a Szabadpiac államainak, mint a rendszeres tagállamoknak, akkor az

idevonatközo javaslatot a Közöspiac államainak együtt tesen kell benyújtani. Azonkívül, hogy a tárgyalások ne húzódnak hosszú ideig és a felek jóindulatról legyenek tanulságot Anglia azt is követeli, hogy a két gazdasági szervezet közötti kapcsolattal foglalkozó minden javaslatnak a Közöspiac részéről kell kiindulnia.

Megfigyelők valószínűnek tartják, hogy az angol delegátus részletesen ismertetni fogja a Közöspiacra lefolytatott tárgyalásokat.

Haifa városa nem emeli a tandíjat és a vízdíjat

A jelenlegi évben közel 8 millió fontot költött Haifa nevelési célokra

Haifa. (Az Uj Kelet tudósítójától). — A városi tanács tegnap esti ülésén Aba Chusi polgármester bejelentette, hogy a jövő költségvetési évben nem emelik a városi iskolák tandíját és a vízdíjak tarifája is a régi marad.

Az ülés folyamán Mose Rinot, a város nevelési és kulturoszályának igazgatója osztályának tevékenységét ismertette a tanácsnál. Eszerint a jelenlegi költségvetési évben közel 8 millió fontot költöttek nevelési és oktatási célokra. Az év folyamán mint-

egy 6 ezer iskolásgyermek és középsikolás részesült tandíjkezdményben, illetve ösztöndíjban, összesen 658 ezer font erejéig. A dél utáni tanítás csaknem teljesen megszüntették és a város területén mindössze 8 olyan elemi iskola osztály marad, ahol a délutáni tanítás ideiglegesen még érvényben van.

AMCOR Pigidáirek
 12 részletre
 KORON cégnél
 TEL-AVIV JEHUDA HALEVI 43

Gyászborultán tudatjuk, hogy szeretett férjem, apám, testvérünk és nagyapánk

WEISZ LAJOS

Bát-Jám (Arad)

tegnap 63 éves korában hirtelen elhunyt.

Drága halottunkat ma délután temetjük. A temetés helyét és pontos idejét külön közöljük.

Részvétlátogatások mellőzését kérjük.

A WEISZ és HALASZ (HADASZ) családok

Felejtethetlen férjem, édesapánk, nagyapánk testvérünk, rokonunk

Quittner Sándor

Haifa (Budapest)

nincs többé. Földi maradványait ma, hétfőn, február 18-án, 1963. évi 18. d. u. fél 4-kor helyezük örök nyugalomra a Khayat-beachi temetőben.

A temetési menet 3 órakor indul a haifai Ramham-kórházból.

A GYASZOLÓ CSALAD

Értekezünk rokonainkat, barátainkat, hogy drága szülők

Aranka és Mose Heller

Jeruzsálem — (Ludas)

SIRKÓAVATASAT

holnap, 19-én d. u. 3 órakor tartjuk.

Autóbusz 2.46-kor indul a Jaffa útról a Bét Háám melől.

A CSALAD

Nasszer Izraelben látja hatalmi terveinek egyetlen akadályát

Jigál Alon miniszter szerint Szíria fenyegetéseinek beváltása támadást jelentene Izrael számára

Jigál Alon munkügyi miniszter szolgálaton kívüli tábornok, a kormány tájékoztató hivatalának előadó-sorozata keretében, Tibériásban beszédet tartott a biztonsági helyzetről.

Izrael nem fog hozzájárulni a stratégiai változásokhoz a határai mellett és ha a szíriaiak beváltják fenyegetéseiket, hogy elvezetik a Jordán forrásait, valamint hogy birtokukba veszik a Kineret északi parti partvidékét, Izrael kénytelen lenne ebben támadást látni és úgy válaszolni rá, ahogyan agresszióra reagálni kell. Ahol nemzetközi vízprobléma áll fenn, nincs helye egyoldalú lépéseknek. Mi hajlandók vagyunk tárgyalásra, de nem tűrünk el semmiféle egyoldalú lépést. Ha az ellenség világosan meggyőződik arról az álláspontunkról, bizonyára tiszter is megmondja, a mi megkísérel a fennálló helyzet erőszakos megváltoztatását.

A szolgálaton kívüli tábornok Nasszernek egy évvel ezelőtt egy libanoni lap számára adott nyilatkozataira emlékezett, amelyben kijelentette, hogy az Egyiptom és Izrael közötti háború elkerülhetetlen, bár most Egyiptom nem kockáztatja a köztársaság létét. Akkor fog támadni tehát, amikor a győzelem már biztos lesz. Alon analizálta Nasszernek ezt a kijelentését és azt fejtegette, hogy az Izrael-ellenes támadás nem létkérdés Egyiptom részére és úgy látszik, ezt Nasszer is felismerte. Az egyiptomi diktátor és munkatársai el akarják kerülni az olyan kudarcokat, amiknek 1948-ban, majd a Szináj-hadjáratban volt részük. Egyrészt kedvező fordulatnak tekinthető, hogy Egyiptom már nem olyan könnyelmű, másfelől veszélyes az a jelenség, hogy folyton fokozza katonai felkészültségét és ebben a tekintetben a különbség egyre inkább csökken közöttük.

Jigál Alon azt is elmon-

Csökkentették a női nylonharisnyák forgalmi adóját

Jeruzsálemi tudósítónk jelenti: A pénzügyminisztériumi rendeletük alapján tegnap közzétett intézkedés szerint csökkentették a női nylonharisnyák forgalmi adóját. Eddig páronként 50 ágor volt a nylonharisnyák egységes forgalmi adója. A most közzétett intézkedés szerint az adócsökkentés az árral párhuzamos. Így tehát azokat a nylonharisnyákat, amelyeknek nagybani ára 60 ágor, a jövőben csak 20 ágor, vagyis az eddiginél 30 ágoral kevesebb forgalmi adó terheli. A 61 ágorától 1 font 20-ig terjedő áru nylonharisnyák forgalmi adója 35 ágor lesz. A nagybani kereskedésben 1 font 20-nál többre kerülő nylonharisnyákra ezentúl is az eddigi fél fontot vetik ki forgalmi adó fejében.

Készítse elő idejében külföldi utazását! Biztosítsa hajó- és repülőjegyét.

Társas-kirándulások **Európa** összes országaiba. HETENKÉNTI KIRÁNDULÁSOK CIPRUSBA.

Magyarországi hozzátartozók Izraeli látogatásának gyors és pontos intézése (repülő- és hajójegyek továbbítása, kincstári engedély megszerzése, stb.)

10 napos PÉSZACHI hajókirándulás (Görögország, Törökország, Olaszország, Jugoszlávia)

Ára 500,- fonttól

Forduljon bizalommal a

CITOUR

UTAZÁSI IRODAHOZ
Tel-Aviv, Brenner-utca 2. sz.
(Allenby-sarok) - Tel. 67959.
Magyarul beszélünk.

HIREK

AZ UJ KELET
ELŐFIZETÉSI DIJA
HAVONTA 5.80 FONT
Tel-Aviv, POB 831.
Flókiadóhivatalok:

HAIFA:

Sohapira 13. Tel. 2458.
JERUZSALEM:
avec-u. 7. Tel. 26046.

Ben Gurion részt vett egy faültetési ünnepségen. A betegségéből felgyógyult Dávid Ben Gurion miniszterelnök tegnap részt vett a miniszterelnökség új hivatali épülete melletti faültetési ünnepségen. „Sok gyerekekre és még több fára van szükségünk” - mondotta a miniszterelnök, amikor a miniszterelnökség alkalmazottai gyerekeinek társaságában ültetett az első facsemétét. A fiatal facseméte-ültetők között a 7 éves Eszter Askenázi köszöntötte a miniszterelnököt, aki elbeszélgetett a gyerekekkel, majd lefénképezte magát velük.

Meghalt a 110 éves askeloni Jicchák Cháchámon. Áskelonban a múlt hét végén 110 éves korában meghalt Jicchák Cháchámon. Az aggyastán, aki évekkal ezelőtt alijázott Libiából, több mint száz egyenes leszármazottal, közöttük több ükunokát hagyott maga után. Cháchámon, aki halála napjáig megőrizte szellemi frissességét, az egyik fiánál lakott.

Lengyel újságíró meledéjogott kért Ausztriában. Bécsből jelentik: Sigmond Bogdahovicz 37 éves újságíró tegnap Csehszlovákián keresztül Ausztriába érkezett, ahol politikai meledéjogott kért. A meledéjogott azt mesélte, hogy négy nappal ezelőtt indult el hazájából, engedély nélkül lépéséért a cseh határt és gyalog tette meg az utat Ausztriáig. Hozzáfűzte, hogy „politikai megbízhatatlanságért” évekkig ült börtönben és feleségét, valamint 8 éves kisfiát Lengyelországban hagyta. (Reuter)

Öt francia festő kiállítását Rámát Gánban. A rámat-gáni Bét Cvi termelői ünnepélyes külsőségek között megnyitott öt francia festő: Michel Ciry, Jacques Engelbert, Robert Lersy, Michel Mousseau és Luc Simon kiállítását. A képek a párisi és a genfi Motte-galéria gyűjteményéhez tartoznak. Motte asszony, a galéria tulajdonosa is jelen volt a megnyitáson, amelyen P. Rennie, a francia nagykövetség kulturális osztályának vezetője is részt vett.

Kilakoltatási végzést kértek a bát-jámi Riviera Kászit kávéház ellen. A Chof Bát Jám vállalat beperelte a Riviera Kászit kávéházat azon a címen, hogy annak tulajdonosai nem tették eleget szerződésben vállalt kötelezettségüknek és nem fizették meg a bérleti díjat. A tel-avivi törvényszékhez benyújtott keresetben a Bát Jám fejlesztési társaság 3000 font bérleti díjat követel, mivel az eredeti megállapodás szerint a Riviera Kászit kötelezte magát, hogy a bruttó bevétel 10 százalékát fogja fizetni a társaságnak, de csak előlegeket adott és a bát-jámi vállalat szerint még 3000 fonttal tartozik. Egyébként a bát-jámi vállalat a járásbíróson is beadványt nyújtott be és kérte a kilakoltatás elrendelését. (ITIM)

FÜGGŐNYSZALON keres varrónőt, társulást lehetőséges, v. gy ha valaki függönyvarrást akar tanulni, sürgősen. Cim: Dacha, T. A., Duceff 116; „No 36590”.

Argentína utazási irodák küldöttsége jön Izraelbe. Buenos Airesből jelentik: Az argentin utazási irodák küldöttsége az izraeli kormány meghívására tiznapos látogatásra az országba érkezik és tegnap indult el Argentínából. A látogatás résztvevői tanulmányozni akarják a két ország közötti turistacsere-egyezmény kibővítését. A vendégek, akik Párison keresztül érkeznek, Baruch Tammenbaumnak, az izraeli idegenforgalmi hivatal argentinai kirendeltsége igazgatójának kíséretében jönnek.

A földomlás betemetett egy görög falut. Athénből jelentik: A Görögország középső részében fekvő Narieda hegyi falucskát szombaton teljesen betemette egy földomlás. Emberéletben szerencsére nem esett kár és a falucska 195 lakosát a szomszédos helységeken helyezték el. Narieda 20 kilométer távolságra fekszik Meriopolon falutól, amelyet február 9-én ugyancsak földomlás tette el.

KFAR-ATA

Február 23-án, szombat este 8-kor a Bét Hápoel termében

NAGY KABARÉEST
SZENES GIZELLA
és MOLNAR PAL
a népszerű színészpár fellépésével.

Kétórás viharos nevetés!

Meghalt Friedrich Dessauer német fizikus. Frankfurtból jelentik: Friedrich Dessauer professzor, az ismert német fizikus, aki a röntgensugarakkal kapcsolatos kutatásai terén szerzett világhírnevet magának, tegnap Frankfurtban meghalt. Dessauer professzor 1924 és 1933 között a parlament tagja volt, majd a náciok letartóztatták, de 1934-ben sikerült elhagynia Németországot. Törökországba, majd Svájcba ment, ahol a freyburgi egyetem tanáraként működött és 1950-ben tért vissza Frankfurtba.

Két liftet szerelnek fel a petach-tilvai Hásaron-kórházban. Petach Tikva városi tanácsa tegnap elhatározta, hogy 170 ezer font költségvetéssel két liftet szereltesse fel a Hásaron városi kórházban. Ezt az összeget a Mifal Hápájisztól a vállalkozóktól és hitelek-ből, kölcsönökből szándékoznak fedezni. Egy másik határozat szerint 200 ezer font kölcsönt vesznek fel a helyhatóságok közös pénztárából, amelyet úttépésre, csatornázásra és ovodák, meg elemi iskolai tanteremek építésére fognak fordítani.

Német hajót vásárolt meg a haifai Atid cég. Tudósítónk jelenti: Tegnap a genouai kikötőben felhúzták az izraeli lobogót a 2000 tonnás Ferdinandstorn német teherhajó árbócára, amelyet az Atid hajóstársaság vásárolt meg. A hajó, amely 1953-ban épült, az Atid nevet kapja és 19 főnyi izraeli személyzet fogja járni a Földközi-tengeri vonalon.

Ipari középiskolát létesítenek Kfar Atán. Kfar Atá közsegélytanácsa elhatározta, hogy középfokú ipari szakiskolát épít, ahol kezdetben 120 növendék számára lesz hely. Az ipari középiskolát a közoktatási ügyi minisztérium és más közéleti tényezők által folyósított kölcsönökből fogják felépíteni.

NEVÉ ÉM

Dr. Rehfeld Bruno és Else vezetése alatt

HERZLIA B' - KFAR-SMARJAHU
RENOVALÁS UTÁN ISMÉT NYITVA

A harmadik emeleti a halála zuhan. Halálos kimeneteli munkabaleset áldozata lett tegnap délután Elijahu Istmacher 55 éves ásdódi építőmunkás. A szerencsétlen munkás, aki a Goldstein fivérék építési vállalkozók alkalmazottja, három emelet magasságából zuhan a földre, amikor a létra, amelyen állt, megcsúszott és eldőlt.

Külföldre utazott a köserségi felügyelő. Simon Efrati rabbi, országos köserségi felügyelő az ipar- és kereskedelemügyi minisztérium kiindulásán tegnap Jugoszláviába utazott. Efrati rabbi még három országba látogat el, ahol az ott működő izraeli metszők munkáját ellenőrzi, akik a fagyasztott állapotban behozatalra kerülő hús vágásával foglalkoznak. Ezenkívül Athénben és Bécsben Efrati rabbi ellenőrzi az El-Al helyi kirendeltségeit, hogy előírásoknak megfelelően közérlelmiszerekkel látják-e el a reptülségeket.

Málkiél Perec örmester nyerte meg a hadsereg sakkbajnokságát. A hadsereg ezévi sakkbajnokságát Málkiél Perec örmester, aki az északi hadtestparancsnoksághoz tartozik, nyerte meg. A hadsereg sakkbajnokának Aharon Zeév ezredes nyújtotta át az első díjként szolgáló értékes serleget. A díjkiosztási szertartással egyidejűleg vilámsakkbajnokságot tartottak, melyet Avital Buch közlegény nyert meg 9 ponttal, míg a bajnok Málkiél Perec és A. Balsán 8 és félponttal a 2-3-ik helyen végeztek.

Hirtelen meghalt a bát-jámi városháza. Az aradi születésű 63 éves Weisz Lajos tegnap ügyei rendezésében a bát-jámi városházán járt, közben szívrohamot kapott, összeesett és meghalt. Weisz Lajos, akinek szerzteágazó családja él az országban, a bát-jámi Amidár síkumban lakott. Holttestét az abu-kabirli bonctani intézetbe szállították.

Ma osztják ki a 2900 óvatos gyalogjárónak az okleveleket. A tel-avivi Ohel Sém termében ma és holnap délután fél ótkor nyújtják át 2900 személynek az „Óvatos gyalogjáró” elismerő oklevelet. Ezeket az óvatos gyalogjárókat a tavalyi októberben és novemberben megtartott akció során választotta ki a baleset megelőző tanács tel-avivi helyi csoportja. Az óvatos járókelők között 390 díjat sorsolnak ki, amelyeket a Balesetmegelőző Tanács, Na mir polgármester és a város közlekedésügyi osztálya ajánlottak fel.

Egynapi képletes elzárásra ítélték az elkeseredett határléplőt. A bíróság szimbolikusan egynapi elzárásra ítélte Chájim Afárgán 21 éves jeruzsálemi lakost, aki rossz anyagi helyzete okozta elkeseredésében Bét Cefafa falu közelében át akarta lépni a határt. Az emlékezetes nappon Afárgán egy brónddel a kezében megjelent a határnál, átbotta a kerítésen, majd felemelt kézzel a jordán oldal felé indult. Egy arra vetődő arab és zsidó lakos feltartóztatta és átadta a rendőrségnek. Afárgán elmondotta, hogy születési országából félelemben menekült el, miután édesapját szemeláttára megölték. Izraeli rokonai, akikre számított, rossz anyagi helyzetben vannak és nem tudtak a segítségére lenni. Ekkor elhatározta, hogy visszatér külföldre maradt családjához.

Csa

Inter megse

A pénzügyi bankok állapodásai adófizetésre való visszahívásokról, bankok véleménye az intézkedésről, a Bank révén nyilvánított történet, mert a díg is kintés díg ne csak a nagyok kö-

A német társaságok fogják a dono-

nanem hányszonkozni az állapítást, va döntő j hihető, több r fizető ra az lehet.

Ez a ki goda tézke ják, zéken szefü díg t berel tássa

Ezek a nok, az járt be kedni ma, a ban”, ban” t banksz tehát a törv zása t a nem amen néhan

Az

Bon Német az els tank ru be derme vül g méter maxin 60 kil A t Res ar val s hetes szeres

Fel tartja Haifa repül dezése és asz szust, adást pülész izraeli selője mos r hívár lágír tervezt El Al pít N szágbe jelen franci ból a szerte szállít bével

Csak a nagy adófizetők bankszámláit fogják ellenőrizni

Interpellációt jegyeztek be a Kneszetben a bankszámlák titkosságának megsértése miatt, mely visszariaszthatja a kisembereket a takarékoságtól

A pénzügyminisztérium és a bankok országos szövetsége között létrejött megállapodás, amely lehetővé teszi az adóhivatalnak az adófizetők bankszámláiban való betekintést, vegyes visszahangot váltott ki a bankok körében és a közvéleményben. A vezető pénzügyminiszter, Lévi ESKOL, a bankok körében és a közvéleményben. A vezető pénzügyminiszter, Lévi ESKOL, a bankok körében és a közvéleményben. A vezető pénzügyminiszter, Lévi ESKOL, a bankok körében és a közvéleményben.

A bankok titoktartása a jövőben is fennmarad, a betétes és a bank között, valamint az ügyfél és más polgár kapcsolataiban. Viszont az adóhivatal arra használhatja fel a törvényben biztosított jogát, hogy megelőzzük az adók emelésének szükségességét.

Az új intézkedés egyben a pártok között is feltűntetést keltett. A Chéruť sürgős napirendi javaslatot nyújt be a Kneszet elnökségéhez ebben a kérdésben.

Skót cég kapta meg a Sommerfine-cég úszó motelijének építését

Kétmillió fontba fog kerülni a „Nili”

Genf, (Reuter). — A „Firefield” skóciai hajóépítő cég kapta meg a svájci Sommerfine társasághoz tartozó izraeli vállalat megrendelését „úszó motel” építésére, összesen két millió fontsterlinges költséggel.

Ez az első szerződés izraeli vállalat és angol hajóépítő között. Ezzel kapcsolatban Mayer Halévi, a Sommerfine társaság igazgatója elmondta, hogy a szerződést a Közöspiaci és Versenyfeltételek mellett írták alá, ami azt mutatja, hogy Anglia győzhet ebben a versengésben, ha akarja.

Tel-Aviv, (Az Új Kelet tudósítójától). — A Hisztradrut ügyvezetősége azzal a felhívással fordult a kormányhoz, gyakoroljon intenzívebb felügyeletet a bankokra, azok szolgálatának olcsóbbá tételére végett. A Hisztradrut azt követeli a kormánytól, biztosítsa, hogy a bankok betartsák a kamattörvényt és akadályozza meg azt, hogy a legálisnál magasabb kamatokat szedjenek.

Egy másik határozatban a Hisztradrut azt követeli, hogy a kormány csökkentse a bankok magas hasznát és rendszabályozza meg a váltókkal való manipulációkat, amelyek komoly formában ássák alá a nemzetgazdaság produktivitását.

Az ujságokból

A banktitkok és az eltitkolt adók

I.

(DAVAR) A kormány és a bankok között megkötött egyezmény, — amelyben a bankok az adóbecslő számára való információk szolgáltatására kötelezték magukat, — nem hoz semmi újat, mégkevésbé szenzációt ezen a téren. A törvény eddig is fennállott, az adóhatóságok azonban egy iratlan „riember megállapodás” alapján respektálták a nemzetközi kereskedelmi életben fennálló, ugynevezett banktitkot. A törvény rendelkezése értelmében azonban ilyen titok Izraelben nem létezik. Mint ahogy nem létezik Angliában és Amerikában sem. Sajnos az adóhatóságok eddigi magatartását erősen kihasználják azok a betétesek, akik így akartak az adó fizetése alól kibujni.

Tudjuk, hogy ezalkalommal is lesznek, akik az intézkedés ellen kifogást emelnek. Azonban a bankoknak nemcsak a betéveikkel szemben kell lojálisnak lenniük, hanem az állam törvényeivel szemben is, különösen, amikor ezzel a közérdeket szolgálják. Az intézkedés nem fogja érinteni ezután sem a különféle kereskedelmi vonatkozású banktevékenységet, amit kereskedők egymás között folytatnak. Az adóhatóságok ezután sem fognak megállapodás adta jogokkal visszaélni, hanem csak akkor folyamodnak az információ kérés eszközeihez, amikor valamilyen adóalap felderítésére minden más eszközt már kimerítettek. Az adófizető, aki tisztességes bevallást ad jövedelméről, ezután is háborítatlanul intézheti a maga kereskedelmi tevékenységét bankszámláival kapcsolatban is. Aki azonban nem így jár el, az ellen joggal fel az adóügyi hatóság.

Főképp a „nagy halakról” van szó és nem az apró üzletekéről. Az eljárásnak nagy nevelő és társadalmi célja is van, azonkívül a gazdasági megerősödést is szolgálja. Az intézkedés nagymértékben csökkentheti az Izraelben erősen felkapott fényűzést és nagy segítségére lehet a kormánynak az infláció legyőzésében.

(HABOKER) Már az új költségvetés adataiból nyilvánvaló lett, hogy a kormánynak, — ha az adó rögzítésére adott ígéretét valóban be akarja tartani, — új eszközökhöz kell folyamodnia az adókiadások csökkentésére és az adóbevételek növelésére. A Liberális Párt volt az első, amelynek képviselői a jövedelem eltitkolók ellen szigorú eljárást követelt. Az eszköz azonban, — a banktitkok kiszolgáltatása az adóügyi hatóságoknak, — semmiképpen sem szolgálja a célt, amit elérni óhajt, és ha részben mégis, olyan károsodást idézhet elő a közgazdasági építmény falán, amelyért nem adnak megfelelő kártérítést az esetleg eltitkolt és felderített adóalapok.

Szerintünk a kormánynak minden joga megvan ahhoz, hogy a törvény legnyilvánvalóbb szigorával járjon el az adóeltitkolók ellen, de nem úgy, hogy a polgár legemlékezőbb jogát megsértse. A most nyilvánosságra került megállapodás után a tőkés nagy tömege fog megint szalmakimunkálására és az adóbevételek növelésére kénytelen lesz fordulni, úgyhogy az intézkedés csak a fekete piac kölcsönügyleteit fogja erősen növelni.

Biztos, hogy a demokratikus berendezkedés nem abszolút tökéletes államrendszert jelent, de kétségtelen, hogy minden más rendszerrel előnyösebb. Kérdés tehát, szabad-e ilyen módon, a polgár legprivátabb életének a megvolgáztatásával, visszaélni a demokratikus jogokkal. A törvény eddig is fennállott, de a kormány a banktitkokat mégis respektálta.

Fiatalok uralma az öreg Albionban

(HAAREC) Hugh Gaitskellnek, az angol munkáspárt nagyvonalú vezetőjének elhalálozásával a világban az a benyomás keletkezett, hogy a munkáspárt napja egy időre leáldozott. Attlee és Bevan után Gaitskell volt látszólag az egyetlen vezérszerepbe került ember, aki a küszöbön álló angol parlamenti választások alkalmából a pártot kormányra segíthette volna. Legalábbis eddig ez a felfogás uralkodott Angliában.

A sok paradoxont felidéző nemzetközi politika Anglia életében is meglepő változást hozott. Nem annyira a munkáspárt, mint inkább a konzervatívok oldalán. Az európai Közöspiaci való tárgyalásban bekövetkezett brüsszeli fiasco, éppen a küszöbönálló választások előtt, minden gazdasági programjától megfosztotta a konzervatívokat. Az angol közvélemény az öregek által vezetett fáradt kormány helyett fiatalabb és energikusabb vezetésre vágyik. Az angolok ettől várják a frissebb levegőt az angol politikában.

A 46 éves Harold Wilsonnak pártvezetővé való választása így egyszerre a munkáspárt irányába fordította az angolok érdeklődését. Wilson ugyanúgy gazdasági szakértőnek számít, mint Gaitskell volt, az Oxfordi egyetem katedrójából jött, kitűnő szónok, akinek kissé szélsőséges baloldalisága ellen sincs kifogása még a párt jobboldali szárnyának sem. Minden szem-

Rendhagyó eset

„A honfitárs” beszámoló

Sokfelé küldik Budapestről a „Magyar Hírek” című képeket, amely a „Magyarok Világszövetsége” lapja. Általában „honvágy újságának” nevezik, mert szerkesztői és munkatársai, akik a magyar újságírás kitűnőségeiből kerülnek ki, azt a célt követik, hogy írásműveik szuggesztív módon visszacsábítsák Magyarországra a külföldön élő magyarokat. Különösen nőtt az árszija a honvágy-újságnak 1956 után, mert a forradalom alatt és annak következtében disszidált kétszáz ezer magyar állampolgárt kellett meggyőznie, hogy büntetlen hazatérhet, senkinek semmi bántódása nem esik.

Furcsa azonban a szemünkben az, hogy a Magyar Hírek szerkesztősége az ide, Izraelbe hazavándorolt zsidók között is magyar honfitársakat keres. Mintha ez a 150.000 magyar nyelvterületről elszármazott izraeli polgár éppen olyan természetes működési területe volna a Magyarok Világszövetségének, mint mondjuk az Amerikába, vagy Ausztráliába kizsákmányolt magyarok. Hogy Dántól Ejlátig, a kibucokban, moszavokban, falvakban és városokban gyökeret vert jö az izraeli hazafiak „magyar honfitársak” lennének, akiket keservesen mostoha sorsuk elszakított a magyarontól.

Mintha nem a Horthy uralom terrorja, a három zsidó törvény, a munkaszolgálat, a gettó és a deportálás lett volna az, amely a magyarok zsidóiban is felébresztette a zsidó néphez való tartozás felelősségét, hanem csak egyszerűen új existenciát ment keresni a tengerentúlról. Mi általában mosolyogni szoktunk, amikor a Magyar Hírek hasábjain az új budapesti városnegyedek emeletes munkásházait, a falvakba bevezetett villanydrótokat, vagy modern iskolaépületeket mutatnak nekünk. Van nekünk ilyenmi bőven és a magyar nyelvterületről idekerült zsidók nagyrésze méltán büszkélkedhetik azzal, hogy a maga farságával építi magának az éppen olyan

Az első német tank

Bonn, (UPI). — Nyugat-Németországban elkészült az első német gyártmányú tank a második világháború befejezése óta. A legmodernebb típusú és rendkívül gyors tank hossza 9 méter, súlya 40 tonna, maximális sebessége pedig 60 kilométer.

A tankot 105 milliméteres angol gyártmányú ágyúval szerelik fel és néhány hetes próbaidő után rendszeresítik a hadseregben.

Repülésügyi és űrrepülési kongresszus

Február 27-én és 28-án tartják meg Tel Avivban és Haifán a különböző polgári repülésügyi szervezetek rendezésében az 5-ik repülési és asztronautikai kongresszust. A kongresszuson előadást tart valamennyi repülésrel foglalkozó jelentős izraeli közintézmény képviselője. Rajtuk kívül számos neves külföldi előadó is részt vesz, köztük a világhírű dr. A. Rustell, aki egyike volt a Britannia gép tervezőinek és amikor az El Al az első Britannia gépet megvásárolta, az országban járt. Dr. Rustell jelenleg egy angol és egy francia vállalat megbízásából a hang sebességénél két szerte gyorsabb polgári utas szállító repülőgép tervezésével foglalkozik.

Ha el akar látogatni Csehszlovákiába, vagy Jugoszláviába a részleteket megkapja a PALEX TOURS

utazási irodában, a „CEDOR” — csehszlovák turisztikai ügynökség és a „COMPASS” — Jugoszlávia hivatalos ügynökségének meghatalmazott izraeli képviselőjénél. Minden formalitás elintézése • Bontásai engedélyek • Szálloda, stb.

HAIFA: Derech Háacmánt 59. Telefon: 54277/8.

TEL-AVIV: Allenby-út. 72. Telefon: 62378

Ami az ASSZONYOKAT érdekli

MALA KATO:

Tavaszi divat Párisban

(Folytatás)

A Dior-Marc Bohan ház az általános új irányt képviseli: kihangsúlyozott széles felsőrész, keskeny, térdet takaró szoknyával. Széles karimájú kalapok egészítették ki ezt a felfelé szélesedő, nagyon fiatalos sziluettet.

Raglanszerűen, a váll és nyak közötti magasságban állította be a kosztümök és kabátok újját Marc Bohan, a vállaknak elgömbölyített formát adott, a kabátok kihajtóját sokszor egészen elhagyta és csak a felső gallért hagyta meg. Kis gallérral, egy sorosan végiggömbölyve jelentek meg az u. n. „Ceruza kabátok”, melyek oly keskenyek, hogy meg is érdemlik ezt a nevet.

Délutáni ruháknál érdekes, új karkivágást tervezett: mintha a kimonószerű felsőrészeket teljesen levágták volna az ujját, a mély karöltő így majdnem derékig ér és enyhén drapírozott. Új ruhafajta: az u. n. „Terzesszruha”, melyben a háziasszony vendégeket fogad; átmenet a ponygola és estélyiruha között. Érdekes a formája, egyenes és földig, de oldalt magasan felhasított, nagyvirágos anyagból készül.

Bohan az 1963-as nyári főszínt, a fehérét ragyogtatja: citromsárgával, tengerészkekkel, méregzölddel, égőpirossal. A sima lenvászson mellett sok nagymintás imprimé használt fel.

A Nina Ricci-ház tervezője továbbra is a kepp-motívum közé szövi fantá-



ziáját. Keppjeink legújabb változata hátul spiccben végződik és a „dédnagymama vállkendőjét” juttatja eszünkbe.

Guy Laroche újatlan kabátokat mutatott azonos színű és anyagból készült háromnegyedes ujjú ruhák-

hoz, így a ruhák ujjai úgy hatottak, mintha a kabát-hoz tartoznának.

1963 tavasz-nyári divata a „nőiesség” jelszavával indult világszerte útjára: kihangsúlyozni a női alakot, hízlelő keretet adni a női szépségnek.

A női szenvedély: vásárolni

Ugy vártuk őt, mint a Negev tikkadt földje az áldást hozó esőt, — magunkba szeretnénk szívni azt a sok-sok mindenfélét, amit a nagy reklámmal és zsufozott kirakataival a szezonvégi vásár kínál. Hiszen a kereskedők túl jól ismerik a nők pszichózisát, s így a pultra kerül mindaz, ami az üzletben, a raktárban csak fellelhető. A vásárlási láz ragályos, nehéz ellene védekezni s hozzáértéssel, jártassággal, no meg egy kis józan megfontolással gyakran valódi „mecijé”-re tehetünk szert.

A kötött holmokban perzsze a legdusabb a kínálat. Inkább a „márka”, mint a minőség szabja meg az árat, s velejárója az üzlet fekvése is. Más egy jersey-ruha vagy kötött-szet ára a

Dizengoffon — mint például a Herzl utca, vagy a Tácháná Merkázit környékén. De ma már annyi kisüzem ontja magából a kötött és jersey holmit jó minőségben, tetszetős kivitelben, hogy nagyon is megteszi az olcsóbb fajta is.

A méteres textiláruban egyes tizletekben feltűnő az árendemény. Egy Allenby uti szövetkereskedésben jóminőségű duplaszlezes gyapjuszövet ára — négy font, ugyanott szimplaszlezes, ugy nevezett „kammgarn” szövetet (egy-két színben van raktáron) 2.95-ért adnak el, de tessék csak a varratás díját is gyorsan hozzászámítani.

Mint minden évben, úgy az idén is a lábbeli vására a legkifizetődőbb. Itt valószínűleg 40-50 százalékos ked-

STERN'S INSTANT COFFEE

vezményel vehetünk szép, jó és divatos cipőket. A ridikulóknál, táskáknál inkább az a benyomásunk, hogy a reklám az engedménnyel nagyobb.

Nos hölgyeim, itt az alkalom — tudjuk, tudjuk, sok biztatásra nincs szükségünk. De honnan vegyük a költenivalót? Istenem, konyhánkban visszakanyarodunk kissé a cenakorszakhoz s apránként összeadva, levonva és megszorozva, csak sikerül majd azt a szép túrkizkék jersey-komplet megszerezni... (L-ner)

Az izraeli konyhai „udvartartás” sajtófogadása

Az „Izraeli inycenfat” versenyé meg távolról sem ért véget. A konyhakirálynő megválasztásának tel-avivi döntőjén hirdette be a „második forduló” Arie Aviszár, az állami turistahivatal tájékoztatói osztályának igazgatója: a szakmai szakácsok versenyé, amely négyfogásos menü összeállításából áll.

A versenyre való benevezés már kezdetét is vette és a négyfogásos menü elbírálásában a bizottság egyes ételek alapanyagát is vizsgálat alá fogja venni. A benevezett szakmai szakácsok közül 15-en egy-tál étellel külön főzési versenyt is rendeznek.

Itt említhetjük meg, hogy az elmúlt héten a díjnyertes konyhakirálynő és két udvarhölgye tiszteletére a Bét Szokolovban rendezett sajtófogadáson, a sajtó képviselői részére készítették el díjnyertes remekműveiket. A toll és főzőkanál mesterei között az együttműködés a legnagyobb harmóniában és mindkét fél megelégedésével folyt le.

Az állami turistahivatal az inycenfat-pályázatra beküldött közel 1400 főzőrecept közül 200-at kiválasztott, hogy azokból főzőkönyvet adjon ki. A következőkben további díjnyertes ételek receptjeit közöljük:

Liora Zuckermann, Rechovot: Töltött hal.
Hozzávalók:
2 kiló ponty, 150 gram champignon gomba, 150 gram sajt, negyed kiló paradicsom, 2 szelet fehér kenyér, egy közepes nagyságú fej hagyma, só és bors, egy üveg tejjel, egy kiska-

nál liszt, három kiskanál zsemlemorzsa, margarin.

Elkészítési mód:

A halakat megtisztítani és a hasrészt hosszában felválni és besózni. A gombákat a töltelékhez megtisztítani, kis darabokra vágva, az apróra vágott hagymával és margarinnal párolni. A fehér kenyeret kis tejbe áztatni, a sajtot lereszelni és a paradicsomot is apróra vágni, mindent jól összekeverni és sóval, borssal izesítve megtölteni a hal belsejét, majd jól összevarrni a felvágott részt. A serpenyőbe, vagy tepsibe, két kanál olajat, vagy margarint, 21 kanál vizet teszünk és belerakjuk a halat. A sütőben erős tűznél megsütjük.

A mártás:

Az üveg tejjel egy kanál liszttel, huszonegy kanál vízzel és a morzsával elkeverve a sütőben lévő halra öntjük, újra visszatevesszük a sütőbe és további husz percet közepes erős-

WIZO-közlemények

ASKELON: Kedden, 19-én d. u. 6 órákor rendes heti gyűlés a Kaszit kávéházban. 23-án, szombaton, mocé sabbátkor este 8 órákor Ciment Imre tanár előadása az Afridár mozdomban.

BEEROTAJIM: Kedden, 19-én este 8 órákor rendes heti gyűlést tartjuk Spitz Magda lakásán.

DJUR LAOLE: Kedden, 19-én d. u. 5 órákor gyűlés a mozdomban.

HERZLIA: Hétfőn, 18-án este 8 órákor előadás a mozdomban. (rech. Ros Pina 2.) Előadó: Mehostori Ada.

CHOLON, JESSIE COHEN: — Kedden, 19-én este 8 órákor Mirjam Saron hangversenye az „Ulpán” helyiségben.

KIRJAT JAM: Csütörtökön, 21-én este 8 órákor Weissberger Magda beszámolója a konferenciáról a mozdomban a „moaca” épületben.

NATANJA: Hétfőn, 18-án este 8 órákor dr. Sugár Gyula tart előadást „Mi a kibuc” címmel.

NAZARET: Kedden, 19-én este 6 órákor heti gyűlést tartjuk Perles Rózi lakásán, blokk18/27.

RAMAT-GAN: Kedden, 19-én este 6 órákor tea-est a mozdomban rech. Natan 16 sz. a. Házasszony: Klein Bella.

Az első témoni nő, mint államügyész-helyettes

Egy magastermetű, csinos, barnaarcú leány meglehetősen feltűnést keltett a napokban az államügyészség talavivi épületének a folyosóján. Különösen nagy izgalmat okozott a fiatal nő az épületet tisztán tartó témoni munkások körében. Minden lépését követték, állandó csoportosulást okozva körülötte, miközben egymásnak lelkesen mondogatták: Ime, egy témoni leány, egy közülünk...!

A legérdekesebb annak az öreg témoni alkalmaszottnak a magatartása volt, aki a nagy elményt, úgy látszik, nem bírta egyedül elviselni és ezért másnap reggel a feleségét is magával hozta. Titokban mutatta meg neki az egyik teremben, iratcsomójára könyöklő és lázasan dolgozó új ügyésznőt. „Nézd meg asszony, ez az a témoni leány, akiről beszéltem neked, Chemda Bar Nur-nak hívják, ő a mi új ügyésznőnk...”

Aki a nagy eseménytől a legkevésbé volt meghiúsult, az a fiatal Chemda Bar Nur maga volt, akit nemrég neveztek ki a talavivi államügyész egyik helyettesévé. Megelégedetten, de egyébként izgalom nélkül fogadta a kinevezést és a munkakört is, amelyet — mint minden más fiatal leány ebben a szakmában, hosszú évek tanulása és nehéz munkája révén ért el.

Chemda Nur mindenesetre az első témoni nő, aki Izraelben ügyvédi képesítést nyert. Hogy miért az első, azt igazán nem értjük. Ezzel az arccal és ezzel az intelligenciával a Bírak korában ama híres asszonybírónak a helyét is betölthette volna, aki pálmája alatt ült és ítélkezett.

Két évvel ezelőtt avatták ügyvéddé a fiatal Chemda Bar Nur-t. A témoni jövendő nagy izgalmat és lelkesedést váltott ki. Milyen érdekes volna most elmesélni Chemda küzdelmét a konzervatív témoni családi körben, a harcát a tanulásért és az éjjeli lámpafénynek való könyvekre görnyedését — feltéve, ha mindez így történt volna. Chemda azonban a legegyszerűbben haladt, a tanulmányait „áskénáz” lányoktól semmiben sem eltérően, a maga által kijelölt egyenes úton.

Nem volt odaláncolva soha a törzsi hagyományokhoz és életmódhoz. A talavivi Jád Eljáhu negyedik nőt fel és nevelkedett a szomszédos áskénázi gyerekekkel együtt. Az egyszerű munkás apa és a nagyon szerény, de értelmes témoni anya megértették őt és mindenben segítségére voltak. Ugyanúgy, mint a három fiatalabb testvérnek, hogy azok is kedvük és hajlamuk szerint tanuljanak. Igaz, olyan szorgalommal és odaadással kevés leány készült a pályájára, mint Chemda. Nappal dolgozott és este végezte a középiskolai kurzusokat. A jogot katonai szolgálata alatt kezdte el. Este, amikor a többi katonaleány, a barátai polgári ruhába öltöztek, hogy a városba szórakozni menjenek, ő a könyvek mellé ült.

Amire vágyott, az volt, hogy élete folyása más legyen, mint az edesanyjé volt, aki bár tehetőes családból származott, férjhezmenetele után mindenről lemondott.

Chemda nem gondolta soha arra, hogy ügyvédi irodát nyissal és a törzsedből származó szegény em-

bereknek nyújtásai jogsegélyt? — kérdezte egy ismerőse.

Chemda szerény mosolyával szinte szégyenkezve mondja:

— Egyetlen témoni nem jönne hozzám és nem adna nekem az ügyét. Te nem ismered őket. Egy asszonynak a kezébe fogják letenni a sorsukat? Ahhoz férfinek kellett volna születnem.

Annál nagyobb bizalommal van vele szemben a szűk család. A nagypapa, aki az első nemzedéket jelenti az országban és aki mint építőmunkás még a Herzlia gimnázium építésénél is dolgozott már. És ugyanúgy a család minden más tagja is. A nagypapa, akinek a házában több lakó is lakik, ha azok nem fizetnek, a felszólító levél megírása céljából Chemdahoz jön és ha a felszólításra a lakberek befutnak, mindig eljön Chemdahoz, ráteszi két öreg kezét a fejére és úgy köszöni meg neki a közbenjárást.

n. f.

Jacqueline az élen

Mint ismeretes, a prince-toni Gallup intézet minden esztendőben statisztikát készít arról, kik a világ legkedveltebb asszonyai. Ezidén Jacqueline Kennedy került az éltre. Ezt a helyet sok sok éven át a tavaly elhunyt Eleanor Roosevelt, az Alijáj Hanoárnak szivükhöz annyira közelálló patrónusa töltötte be. A világ első tíz asszonya között szerepel továbbá II. Erzsébet angol királynő, Mamie Eisenhower. De ami a lista intellektuális és morális értékeit nagyban növeli. Helén Koller és dr. Frances Kelsey

orvosnő, aki először figyelmeztetett a thalidomid tabletták kárt okozó, veszélyes voltára, az első helyezett közé kerültek.

A gyűszű kiment a divatból

A konfekció annyira kiszorította a háziipart, hogy a „tündérujakra” tervezett gyűszűre úgy látszik nincs már szükség. A világ első gyűszűgyára, amelyet 1825-ben alapítottak, a Stuttgart melletti Schorndorfban kénytelen volt leállni. A gyűszűt egy schorndorfi szabó fia, Ferdinand Gable, találta

fel. A gyár az első világháború előtt még milliószámra exportált gyűszűket a világ minden tájára, de az utolsó években ugyszólván teljesen megcsappant a kereslet. A jövőben nyilván már csak a mesebeli nagyanyó öltöget majd gyűszűvel.

Egy izraeli dalszerző sikere

Az angliai „The Gramma phone” című lap beszámolót közöl egy versenyről, melyen a legjobb, zebb hat hanglemez került kiütetésre, díjazásra. A harmadik díjat egy talavivi dalszerző Regina Chomszka Ben Amitáj nyerte. Ben Amitáj asszony a legjelesebb egész jövendőst a rák ellenes ligának ajánlotta fel.

Az első kormányzó mártírt mond

Megható epizód lord Herbert Samuel életéből

Herbert Samuel hosszú, eseménydús életében nincs hiány érdekes és történelmi jelentőségű epizódokban. Ezek közül a legfontosabb Palesztina első kormányzójává való kinevezése. Az elnyomott és üldözött zsidó nép az ő személyében látta önállóságának megtestesülését. Ősei földjén újból egy zsidó kezébe tették le a legfelsőbb hatalmat.

Mit érzett akkor a jisuv? Miként fogadta az ország zsidósága a zsidó főköormányzót?

Ezt kíséreljük meg az alábbiakban vázolni.

Herbert Samuel hajója 1920 június harmincadikán futott be a jaffai kikötőbe. Nem személyszállító hajón érkezett a főköormányzó, hanem hadihajón. Nagy és felejthetetlen nap volt ez a zsidó nép számára. Az angolok nem elégedtek meg a hadihajóval, hanem még repülőgépeket is küldtek, amelyek felette köröztek. Akkor ez nem volt olyan magától értetődő jelenség, mint ma. Még ez sem volt elég: ágyulövészek fogadták az első főköormányzót. A jisuv nem elégedett meg a hivatalos képvisellel és kivonultatta a somérok dőlő csapatát Ábrahám Sapira parancsnoksága alatt. Zsidó katonaság még nem létezett.

Elsőnek természetesen Jaffa polgármestere üdvözölte a magas vendéget és csak beszéde lefordítása után került sor Dizengoff rövid üdvözlésére. Tel-Aviv polgármestere persze sietett kihangsúlyozni, hogy a főköormányzó első kötelessége a Balfour deklaráció megvalósítása. Samuel aztán páncélautón folytatta útját Jeruzsálem felé. Erre az elővigyázatos lépésre azért volt szükség, mert elterjedt a rémhír, hogy az arabok merényletet készítenek elő a zsidó főköormányzó ellen.

A jeruzsálemi kormányzó palotája előtt Boles tábornok várta a főköormányzót. A fogadtatás kissé hideg volt, mert közismert tény volt akkoriban, hogy a röviddel azelőtti pogrom az angol tábornok aktív segítségével nélkülül aligha robbanhatott volna ki. A dolog odáig fajult, hogy az angolok kénytelenek voltak Boles tábornokot elbocsátani. Az angol parancsnok végig sértődött és azonnal el akarta nagyítani az országát, anélkül hogy zsidó utódjával találkozná. London azonban ráparancsolt, hogy maradjon, míg a zsidó főköormányzó megérkezik és a zsidók így „bosszút álltak” a gyűlölet angol parancsnokon. Boles sietett azonnal elhagyni az országot.

A jisuv lelkesedése óráról órára növekedett. Eliezer Ben Menachemnak „titulálták” Sir Herbert Samuelt. A véletlen azt akarta, hogy a főköormányzó megérkezése utáni első szombat éppen Sábbát Náchámu legyen és sokan ebben csodálatos

Irta:
Dr. Feuerstein Emil

szimbólumot vélték felfedezni. Amikor a főköormányzói palota közölte, hogy a kormányzó szombat délután részt fog venni a Rabbi Jehuda Hechasid zsinagógájában rendezendő istentiszteleten és fel fogja olvasni a háftárát: „Náchámu náchámu ámi...” a lelkesedés nem ismert határt.

A jeruzsálemi zsidók megtekintették minden tőlük telhető, hogy az ünnepélyes aktus minél szebb keretek között menjen végbe. Szőnyegekkel és virágokkal díszítették fel a régi templom környékét és az odavezető utcákat.

A főköormányzó természetesen gyalog tette meg a hosszú utat az Olajfák hegyén lévő palotájából az óvárosba. Kísérői is gyalogoltak. Rövid négy hónappal azelőtt még pogrom volt Jeruzsálemben és a hangulat a másik végtelbe csapott át. A frigyláda előtt óriási „chuppát” állítottak fel és díszes székeket helyeztek el alatta. A Zsidó Légión katonái ügyeltek a rendre.

Sámuel belépése után tárlattal tisztelték meg, amelyet gyakorlatilag mozdulatokkal öltött fel. Nem volt kis dolog, hisz közismert tény, hogy ő volt az első (nem kikeresztelkedett) zsidó, aki Angliában miniszteri tisztséget viselt.

Amikor a kántor a „Bar-chu” előtti kádishoz ért a „bechájjechon ubejoméchon” után lassan, kihangsúlyozva hozzáfűzte: „U be chájje nciv Erec Jiszráél”, ez a rövid pár szó leirhatatlan lelkesedést váltott ki a jelenlévők körében. Mindjárt szájra járt, hogy Ráv Kuk adott utasítást a dologra. Aztán a jeruzsálemi főrabbi tartott rövid beszédet, amelyben kihangsúlyozta, hogy kétezer éve várnak a zsidók erre a napra.

Aztán felolvasták a heti szidrárt és az izgalom csúcspontját érte el, amikor a gábbbá kihirdette: „Jáámód Necivenu Rabbi Eliezer Ben Menachem máftír”. Aztán Sámuel értes hangon olvasta fel az örök verseket, melyek az ő szájában, és azon alkalommal, új értelmet nyertek. Újból nagy izgalom vette erőt a jelenlévőket, amikor a háftára befejezése után újból elmondta az áldást, amelyben többek közt az áll, hogy „Ne üljör idegen az ő székén”. Amikor Samuel az áldás befejezésénél azt mondta, hogy „Megörvendezteté Ciont fiatal”, elhagyta angol hidegvéré és izgalma volt érezhető hangjában. Sokak szemében könnyek csillogtak, Jeruzsálem sirt örömeiben.

Aztán bejárta a zsidó településeket. Akkor még életben volt Belkind, a BILU mozgalom megalapítója,

Levontin, Meirovics és a jisuv más veteránja.

A tel-avivi látogatás fő attrakciója a héber zászló volt, melyet az alkalommal tűztek ki először nyilvánosan. Nagy lelkesedést kel-

tett az a tény is, hogy Samuel tudott héberül és nem volt szűksége fordítóra.

Nemsoká idő múltán vége lett az idillnek, a politika avatkozott be a dolgok folyásába és Samuel döntő szerepet játszott Transzjordánia létrejöttében. Az első napok lelkesedése mégis eltörölhetetlen nyomokat hagyott a jisuv lelkében és ezt még ma, negyvenkét év múltán is érzi, aki elsárgult lapok hasábjait böngészi, hogy akkor indultunk el valóban az önállóság útján...

Tel-avivi krónika

„Há láchmá ánjá” . . .

A tel-avivi vallási tanács bizottságot nevezett ki az utóbbi években visszatérő pászka hiány okainak megállapítására. A bizottság jelentéséből kiderül, hogy a pászkaellátási zavarokban a pékek, a fűszeresek és a fogyasztók azonos mértékben hibásak.

Kiderült, hogy a pékek lassították a sütés menetét és nem teljesítették a vállalt kötelezettséget arra való hivatkozással, hogy nincs helyük a pászka rak-tározására. A fűszeresek vétkes, hogy halogatták a pászka megrendelését és ezáltal zavarokat okoztak a pékségek munkájában.

A fogyasztók a tulajdonképpen főbűnösök a bizottság szerint, mert nem rendeltek meg idejében mácsész szükségletüket és az ünnep

előtti napokban megrohanták az üzleteket.

A bizottság javaslatokat is tett hasonló helyzet megelőzésére. Felszólítja az ipar- és kereskedelemügyi minisztériumot, hogy időben gondoskodjon a pászka sütéséhez szükséges lisztből és adjon a pékségnek hitelt a készletek beszerzésére. Ezenkívül a minisztérium kötelessége megfélemlő lépéseket fogantatosítani a pászkaellenes és spekulánsok ellen és elrendelni, hogy a nem pészách-kóser pászkat csak pészách után kezdjék sütni és addig is az ünnepről megmaradt készleteket használják fel.

A pékeket felszólítják, hogy maximális gyorsasággal végezzék el a sütést és a kereskedőket, hogy még Niszan hónap előtt adják fel megrendeléseiket.

A lakások akarják megvenni Sejch Munisz területét

A Járkonon túl lévő Sejch Munisz negyed lakóbizottsága a napokban felkereste Jozsef Támir liberális városvezetőt és arra kérték, járjon el az állami földhatóságágnál és az Amidár vállalatnál, hogy adjon nekik a telket, amelyen lakásaik vannak. A három-ezer lakót képviselő küldöttség tagjai arra hivatkoznak, hogy tizenöt évvel ezelőtt költöztek az arabok által elhagyott faluba, ahol nem volt villany, víz

és egyéb közszolgáltatás, saját erejükből tatarozták az elhanyagolt állapotban lévő házakat, szereztek a helyet és gondoskodni akarnak jövőjükről, nehogy valamilyen módon kismézzék őket.

A küldöttség kérte az ótani elemi iskola nívójának emelését, a diákok fölötti felügyelet fokozását és, hogy sürgősen gondoskodjanak a lakóházak között lévő romok eltakarításáról.

Pályázat iparművészeti tárgyak tervezésére

Már évek óta hiány mutatkozik eredeti izraeli iparművészeti tárgyakban. Erre a sajnálatos tényre csak a napokban jött rá az izraeli exportintézet mellett működő dísztárgykészítő központ, s most az állami turisztahivattal együttműködve pályázatot írt ki iparművészeti tárgyak tervezésének előmozdítására, résztvehet minden művész, tervező és modellező — „izraeli baba”, gyertyatartó,

szédertál, ezüstből vert ékszer, vagy olajfából készített iparművészeti munkájával, azzal a feltétellel, hogy a dísztárgyakat tömegesen is lehessen gyártani. Öttagú zsűri fogja odaítélni pészáchkor az ezerfontos első, a 750 fontos második és az 500 fontos harmadik díjat. A dísztárgy mintákat március 15-ig kell eljuttatni az izraeli exportintézethez (Máchaon Lejcur) Tel Aviv.

Plasztikus plakát

A napokban nyitották ki az újságírók székházában a függetlenség napi plakát-pályázatra beérkezett 114 plakáttervet, amely több, mint száz grafikus munkája.

A tervezőknek szem előtt kellett tartaniuk azt, hogy most van az állam alapításának 15-ik évfordulója, ami egyúttal „az első” éve is és, hogy az ország még mindig a szórványok egybegyűjtésének folyamata közepette áll. Nema csoda tehát, hogy a tucatnyi plakát tervezője hasonló kifejezési motívumokat használ fel. Például kézenfogva táncoló gyerekeket és öregeket, ásófejen végződő hétégyű menorát, vagy menorában végződő fát, amely melyen gyökerezik az ősi-ország talajában.

Nem hiányzik a kiállítás

A tűzoltók új hívó-száma

Új telefonszámot kaptak a tel-avivi tűzoltók: — a 42-242 és 42-243 számú vonalakat 42-224 és 42-225 számra cserélték ki. Az új telefonszámokon kívül még

a 4-22-22 és a 4-22-28 számmon hívható a tel-avivi tűzoltóság, míg Jaffán tűz esetén a 8-22-11-es számot kell tárcsázni.

NAPROL-NAPRA

Norman Bentwich professor Izraelben

Az Angliában élő Norman Bentwich professor, a világhírű jogász, 80-ik születésnapját Izraelben ünnepli meg. Feleségével együtt érkezett a napokban hozzánk. A repülőgépből kiszállva mindketten örömmel állapították meg, hogy milyen szelíd éghajlat várta őket a londoni zuzmara után.

Bentwich professor a jeruzsálemi egyetem angliai baráti körének az elnöke, aki ebben a minőségében sokat fáradozik a jeruzsálemi egyetem, de ezenkívül minden izraeli tudományos kezdeményezés érdekében. A még mindig fiatalos és könnyűjársú Bentwich professor, a mandatárius idők alatt, mint a palesztinai kormány jogtanácsosa működött. A kinevezést most elhunyt jóbarátjától, Herbert Samuel lordtól kapta. An-

nakidején erősen kacérkodott a Magnus professor által is támogatott „Brit Salom” mozgalommal, mely az arabokkal való szoros együttműködést és a két nemzet által alkotott államot propagálta.

Bentwich professornak már édesapja nagy cionista és Herzl híve volt. Zichron Jákovban telepedett meg és itt is halt meg. Norman Bentwich professor több könyvet jelentetett meg a melyek Izraellel és a mandatárius Palesztinával foglalkoznak. Születésnapjára ünnepséget nem rendeztek a professor számára, miután ő maga ezt semmiképp sem akarta. „A nyolcvanadik év tulajdonképpen az öreg kort jelzi, — mondotta, — és én egyáltalán nem érzem magam öregnek”.

Az Izrael-barát Harold Wilson

Harold Wilson, akit az angol munkáspárt most a párt vezéri székébe ültetett, csak néhány hónappal ezelőtt járt látogatásban nálunk. Akkor kijelentette, hogy nagyon unja már a miniszteri állást a munkáspárt ügynevezett „árnyék-kormányában”. Ezzel jelezte, hogy a munkáspárt túrelmetlenül várja a választások után állítólag remélt örségváltást, a munkáspárt kormányra kerülését. Az „árnyék-kormányban” most mindenesetre avansált Harold Wilson, mert miniszterből az árnyék-kormány miniszterelnökévé lett. Zsidóbarátságáról Harold Wilson, mert miniszterből az árnyék-kormány miniszterelnökévé lett. Zsidóbarátságáról Harold Wilson, mert miniszterből az árnyék-kormány miniszterelnökévé lett. Zsidóbarátságáról Harold Wilson, mert miniszterből az árnyék-kormány miniszterelnökévé lett. Zsidóbarátságáról Harold Wilson, mert miniszterből az árnyék-kormány miniszterelnökévé lett.

banoni látogatásáról, ahova egy angol parlamenti bizottsággal együtt invitálták meg. A milliomos Emu Bus-tani, ismert libanoni politikus házában rendezett disztribúciónál a libanoni politikusokkal való beszélgetésekor különösen az arab államokban lévő zsidó szent helyek ügyét tette szóvá és udvarias formában, de erőlyesen kikelt az Olajfák hegyén lévő évszázados zsidó temető meggyalázása ellen. Valószínűleg a téma volt az oka, hogy Harold Wilson hirtelen azt hitte, hogy Libanon helyett Izraelben van dégeskedik. Felkészítő beszédét ugyanis ezzel a mondatral zárta: „Emelem poharam az izraeli-angol meleg barátságra”. — Csak amikor a közönség egy része nevetésben tört ki, javította ki szavait Harold Wilson és emelte poharát megegyezésre a libanoni-angol barátság-ra.

Mi a különbség a privát üzem és a kollektiva között?

A Liberális Pártban Hillel Zeideltől, a Hisztadrutban a liberálisok részéről helyetfoglaló vezetőből megkérdezték, hogy mit tesz a liberálisok részleg a Hisztadrutban annak érdekében, hogy az izraeli munkás legáltalában a hisztadruti vállalatokban az üzem részesének érezze magát?

Zeidel őszintén bevallotta, hogy a hisztadruti palota „ötödik emeletének” hatalmasságai miatt ebben az irányban nem sok ténghetett. Az izraeli munkás helyzetére vonatkozólag az Amerikában keringő történetet mondotta el.

Az amerikai Ford üzemek munkásküldöttsége Izraelben a Haifa környéki hisztadruti „Kur” vállalatot szemlélt meg. Az amerikai munkások megkérdezték izraeli kollégáiktól, kié

az üzem. A munkások büszkén válaszolták: „A miénk, már tudniillik a Hisztadruté”.

— És kié az a sok magánautó a vállalat optikés előtt? — kérdezték az amerikaiak.

— Az övék, már tudniillik a vezetőké — volt a válasz.

Egy év múlva a „Kur” vállalat munkásainak egy csoportja járt küldöttségként Amerikában és a Ford vállalatnál látogatást tette, ők is feltették a kérdést az amerikai kollégáknak: „Kié a vállalat?” — „Az övék, a vezetőké” — mondták az amerikai munkások.

— És kié a rengeteg autó a gyár előtt?

— Azok a miénk — felelték büszkén az amerikai munkások.

A statisztika kedvéért mindent

A Mááriv glossza-írója szerint egy amerikai turistának a múlt héten feltalálta a hivatali huza-vona legjobb orvosságát. A turistának, aki Izraelben tudományos munkán dolgozik — és aki mellest kintőn beszél már a héber nyelvet is — Izraelbe való végleges letelepedésre szánta el magát.

A vonatkozó formalitásokat a belügyminisztérium már el is intézte, azonban a rend kedvéért a Szochnut jeruzsálemi firodájába is elment, hogy a teudát oléját kiváltssa. Szerda délidő volt és a klitasztályon a hivatalnok sajnálattal közölte vele, hogy olé-igazolványt a hivatal csak vasárnap és kedden délidő 9-11 óra között állít ki.

— Sajnálom, de fontos munkám miatt más napon

nem tudok jönni — mondtotta a turistának.

— Pedig hát muszáj eljőnnie, mert máskép nem kaphatja meg — mondtotta a hivatalnok.

— Nem uram, egyáltalán nem muszáj eljőnnöm. Semmit sem akarok a Szochnutól, tisztán csak a rend kedvéért akartam felírkozni, mint új olé és azonkívül, mert tudom, hogy a statisztika számára erre önöknek szükségük van. Azonban, ha most nyomban nem tudják számomra kiállítani az oléigazolványt, másodsor nem fogok eljőnni — szólt a turistának és indult a kijárat felé.

— Regé — mondtotta erre hirtelen a meglepett pákíd és visszainvitálta a siető turistánót és tíz perc alatt kiállította neki a teudát olé.

„... AKIT OROSZLÁN ÜLDÖZ...”

Írta: J. KLEIN-HÁPARÁS

133.

Vaszile is végighallgatta a vitát s rendkívül csodálkozott, hogy ily fesztelenül bonyolítja le előtte, s amikor ezt végiggondolta, elég kényelmetlenül érezte magát. Ezek szerint ő vagy nem árthat már, mert soha már senkinek el nem mesélheti, miről tárgyaltak ezek itt, vagyis előbb-utóbb eltűnik így vagy amúgy a felszínről — vagy pedig már magukhoz tartozónak veszik, s akkor ez se valami épületes érzés. Ez itt egy újabb bonyodalom. Elég veszedelmes bonyodalom — mert ha a két főfejes haragban válik el, akkor itt áldozatok is lesznek. Akkor itt „röpködnek majd a szilánkok”, igen, szilánkok, s Vaszile nem óhajtott, hogy Pánja Jadviga, Tadek meg ő maga egy-egy ilyen szilánk legyen. Egy mozdulatot tett tehát s pár szót szólott: mind mozdulata, mind pedig szavai spontánul, naivul hatottak. Ellépett Fejnhöld mellől, s fesztelenül felkapta az egyik horogkereszt fényképét, megszólalt: — Hogy finn ember lenne? De hisz ez német! — Feszülten vizsgálta a felvételt. — S itt fenn itt is a szöveg: Heil Hitler! — A két szót helyes német kiejtéssel olvasta le. — Köszönnek így a finnek is?

— Hát ez németül lenne? — Dörzsölődött a hüvelyk- a mutatóujjal. — Ezt meg honnan tudja? — Chomnyuk elvtárs jól beszél, ír és olvas németül és románul. Benne van az önéletrajzában is — mondta tárgyilagosan Fejnhöld.

— Az önéletrajzában? — A kövér kihúzta a fiókját, aztán, mintha belátta volna, hogy felesleges mozdulat volt, visszacsukta. A tetoválás felvételeire mutatott. — Tehát ez németül lenne?

Potápenko és Fejnhöld egy-egy felvételt vettek a kezükbe. A két egyenruhás most a székek mögött állott és feszülten nézték a fényképeket, mintha most először látnák azokat, az ordítózó is felállott és átkukkantgatott közöttük. A csoport felé fordította a fejét a rézcsillagos is. Potápenko szigorúan nézett Vaszilére: — El tudja ezt olvasni? — Vaszile megköszönte a torkát és igen nyugodtan mondta: — Igen, ha lenne egy nagyítóüvegem.

— Nagyítóüveg — visszahangozta a kövér, s volt a hangjában némi gúny. Az ordítózó kirohant, elfúlva érkezett vissza és egy hatalmas nagyítóüveget helyezett az asztalra.

Vaszile egész közelre tolt a széket, vele egyvonalban Potápenko és Fejnhöld is előbbre rukkolt, utánuk húzódtak az egyenruhások és az ordítózó is.

— Kérek papírt, ceruzát — mondta Vaszile nehézkes udvariassággal. A rézcsillagos sietett eleget tenni a kívánságának. A kerek, vastag lencse alatt tisztán tünt elő a rajz és a szöveg.

Vaszile lassan rótta a betűket, igyekezett minél ügyetlenebbül írni, szót szó után vetett papírra. Nem volt könnyű ez a mesterséges lassítás, a többiek számára is idegesítő lett. A kövérnek a képe, mely most pont előtte dagadozott, izzadságban fürdött, Potápenko és Fejnhöld lélegzetvétele tisztán volt hallható, mögöttük érezhető volt a „karzat” izzalma. Amikor elkészült, lassan és fennhangon olvasta fel a szöveget: „Akasztófára véle — csak arra érdemes — a hollók és a népe — holtáért repes. — Miért tűrnék tovább a bestét? Hadd himbálja a szél a testét!” — Vaszile letette kezéből a nagyítót és a ceruzát.

— Chomnyuk elvtárs, el tudja mondani mindezt oroszul is? — kérdezte Potápenko.

— Azt hiszem, igen — felelte Vaszile nyugodtan s a bejuszát pödörte.

— Gyerünk! — vezényelt Potápenko és ismét halotti csend telepedett a szobára.

Vaszile fordított. Szórol-szóra. — Fejnhöld elvtárs — szakította félbe önmagát — jó lenne, ha jegyeznék. — S amikor töltőtollat ragadott Fejnhöld is, és a rézcsillagos is, akinek azok az üveges szemek intettek parancsot, akkor Vaszile diktálni kezdett. Ahol az orosz kifejezést nem lelte, ott ruténul segítette ki magát, s eltartott az ügy jóideig. Már eddig is túl messzire merészkedett, több tudást árult el, mint amennyi egy kocsisról feltehető. Ha most még szövegmagyarzatokkal tenné magát gyanúsabbá, azzal egyenesen kihívna a sorsot maga ellen.

— Elég — mondta Potápenko, szúrós pillantást vetve a kövér felé —, ennyi épp elég egy „finntől”. Remélem, te is tisztában vagy vele, — halkította a hangját, rekedtesen suttogta, — kit értenek ez alatt, ki az a „beste”, akinek lógnia kell, igaz-e, nácsálnyik elvtárs? — A megszólításban elítélés lappangott.

— Majd elkészítetek egy tökéletes fordítást is — mondta a kövér igen erőtlenül. — Ki tudja, mit jelent ez tulajdonképpen.

— Megteheted, nekem ez is elég. — Arkádij Szamuelovics, vedd mindkét ívet magadhoz — mon-

dotta Potápenko és a kövér felé nyújtotta: — Rendeld el, hogy bocsássák el azokat az embereket, akik Chomnyuk elvtársnak segítettek. Épp elég ideig tartották fogva őket. Ez nem szovjet-eljárás, nácsálnyik elvtárs.

— Igenis. — A kövér odaintette magához az ordítózót. — Hogy is hívják azokat az embereket? — Szembrinszki Jadviga és Tadeusz — felelte kurtán Vaszile.

— De hisz négyen vannak — mondta a rézcsillagos. Most szólalt meg legelőször.

— Persze, négyen vannak — ismételte a kövér.

— Nekem csak ez a kettő segített — mondta Vaszile és nagyon nyomorultul érezte magát. Szerencsére ez nem tünt fel senkinek.

— Hát a másik kettő.

Vaszile összeszedte magát. Senkinek sem szabad sejtienie, mekkora belső küzdelmébe kerül ez. Világosan, higgadtan, megfontoltan hangzott a válasz: A többi önéki segített — mutatott állával a felvételekre. — Ez Rudnicki felesége és a barátja — és meggyőződésem, hogy vannak még a városban jögegnéhányan, akik hozzájuk tartoznak. Talán majd ez a kettő megmondja, kik azok, merre laknak, ártalmatlanná kell tenni mindnyájukat. — Nem minden nehézség nélkül tápázkodott fel a helyéről. — Ha nem, akkor még sok ártatlan embert lőnek, vagy döfnek le orvul. Kérném az igazolványaimat, ha itt vannak. — Senki sem látta, mily kétségbeesett az arckifejezése, senkisé hallotta, mekkorát sóhajtott. A kövér kinyitotta az asztalfiókját és kirakta maga elé az asztalra Vaszile útlevelet, katonai és munkáigazolásait.

Vaszile zsebre vágta a papírokat. Falusiasan udvarias meghajlással mondta a vidéki búcsúzkodásoknál szokásosat: Minden jót kívánok.

Vaszile beteg volt. Tadek látta el ennivalóval, ő cserélte a borogatásokat, rázta fel az ágycát, Mira meg olyan gyakran jött, ahogy csak tudott. Alig váltottak szót egymással, mert Vaszile akkor is lehunyva tartotta a szemét, amikor nem aludt, túl fáradt volt a beszédhez. Két orvos látogatta meg, egyszer meg bevitték a kórházba, átvilágításra. A röntgen-kép semmi nyugtalanítót nem mutatott. Az orvosok azon a véleményen voltak, hogy a gyöngeség, bágyadtság, a kiállott megrázkódtatás következményei, hamar elmúlnak. A farmon bizony nagy nyugtalanságot keltett az a férfi, aki a kritikus éjszakán a kulcsokat és az utasításokat kivitte. De pár órára rá megjelent Vaszile Tadekkel és lecsilla-

pította a kedélyeket. A kocsis egy gödörbe esett, felfordult — mesélték — és Vaszile leesett a bakról. Vaszile lelkére kötötte Tadeknek és Pánja Jadvigának, hogy annak az éjszakának az élményeit a legmélyebb titokban tartsák.

Fejnhöld naponta kijött, elüldögélt mellette egy keveset és ment vissza. Felkeresték Lávrenyenko, meg Szápozsnyik, az üzem munkásai és tisztviselői is, hogy léte felől érdeklődtek, aztán a szokásos jókívánásokkal búcsúztak.

Vaszile viszont feküdt és gondolkodott. Alig voltak fájdalmai, de a kínzó gondolatok jobban elgyötörték a fájdalomnál. Hány oldaláról látta már, ismerte már fel az életet! S ő közben mindvégig ugyanaz maradt: az a madár, amelynek a tollazata akkor is hófehér marad, ha mocsár közepén építi meg a fészket. Most viszont ő, a szabad ember, számmá vált, spicli lett, gyilkos lett egy olyan rendszer szolgálatában, amelyet minél kevésbé értett, annál ijesztőbbnek érzett.

Mi történt volna, ha nem fedezik fel a tetoválást Oszipon, vagy akárhogy is hívták? Ha meg nem lelik rajta a horogkeresztet, amit a gyilkosságoknak ez a fanatikusa a bőrébe szúrattott, mint sokan mások, akiknek azt prédikálták, hogy csak a kötél és a kés, a golyó és a csóva az egyedüli eszközei a világ átalakításának, az örült gyilkosok ínye szerint.

Hányszor idézett fel emlékezetében Vaszile minden percet, amit azon a szörnyű éjszakán átélt, hányszor hallott viszont minden szót, látott viszont minden arcot! S mind, a nácsálnyikok és a főnácsálnyikok is dróton rángatott marionett-figurák, s a drótot a félelem huzigálja. Az a drót, amelyen a Buddha mozgott, az valami más anyagból készült, s nem abban az irányban ingott, amelyben a többieké. Ezért nem akarta, az utolsó percig ezért nem akarta tudomásul venni, hogy a gyilkos szabotőr, náci, akit azért küldtek ki, hogy orvgyilkosságaival nyugtalanságot keltsen. S miért viselkedett így? Mert nála erősebbek írták neki e merevséget elő. Voltak tehát olyanok is, akik a paktumot vékony papírfalnal többnek tartották, sőt, hittek is benne, s készek voltak együttműködni is a náccal. Az öreg csekista meg akarta akadályozni, hogy az „öreg harcosok” a szövetséges becselenségek újabb bizonyítékát kapják a kezükbe. Potápenko, aki mint a vele egyivásúak, a paktum ellen volt, ezúttal megnyerte a játszmát, de ki tudja, nem veszítik-e el a következő, talán döntő menetet?

Nem elég ez a rémület, ami akkor rontott az emberre, amikor elképzelte, hogy ez a két kompakt, hatalom erejével összefogott és félelem erejével megszorított tömeg egymásnak ront, mert egymás mellett nem létezhetnek, mert egymást megsemmisíteni kénytelenek; ennél is nehezebb, bátorságot és lelki erőt meríteni annak az elképzeléséhez, ami akkor történhetik, ha ezek megegyeznek egymással, hogy együtt küzdjenek a világ ellen, s akkora vérözönt zúdítsanak a földre, amelyben ott fullad az egész emberiség.

Vaszile, akinél az élet, az élményt, az átélést jelentette, aki soha el nem veszítette önmagát, akár igazul, akár csalárdul viselkedett, most feladta az egyéniségét. A vesztett csata után a keserű felismerések kerülőúttján menekült a magaválasztotta létformába, az lett ismét, amit eddig is megjátszott — Vaszile lett.

Ez viszont egy robusztus idegzetű parasztember volt, aki nem heverhet, nem töltheti elmékedéssel a napjait, ez a munkásember, akinek helye a munkánál van, az istállóban, a lovaknál. S ezért kilenc napi gyengélkedés után felkelt és munkába állott.

Akadtt munka bőven, s ez így volt jól. Jól esett az öröm is, amellyel mindnyájan üdvözölték. Mira rendkívül boldog volt, hogy megint maga mellett láthatja, méghozzá, — amint ezt első pillantásra megállapíthatta —, élénken, elevenen. Mert eddigi állapota kínzó aggodalommal töltötte el, Vaszile apátija láttán érezte meg igazán, mennyire ragaszkodik a férjéhez. S amikor most ismét ott állott előtte, még sápadtan, de azzal a megszokott mosolyával, a boldogság könnyei csordultak ki a szeméből, két kezébe vette a férfi kezét és arcát belétemette. De még bele se foghattak a beszélgetésbe, amikor már Wagner berontott az irodába, s két oldalról csókolta össze Vaszilét. — Vaszile, Vaszile, hála Istennek, hogy itt van megint! Mennyire nyugtalanított, amikor ott láttam feküdni, mint egy beteg tyúkot. Hála Istennek — ismételte —, ha maga itt van, minden rendben van, maga mellett én se félek! — Aztán elmesélte, ha nem is egész összefüggően, azoknak a napoknak az élményeit, amikor ő maga volt a kocsis, s egyedül kellett lebonyolítania a hivatalos és a nemhivatalos szállítványokat. —

Ajándék az UJ KELET előfizetőinek!

SOHON DEZSÓ: A JERUZSÁLEMI PER című nagyszabású művének példátlan sikere nyomán az Uj Kelet elhatározta, lehetővé teszi olvasóinak, hogy a második kiadásból a könyvet ajándékba kap-hassák.

● Az az olvasó, aki IL 34.80-t félévi előfizetési díj fejében előre kifizet, ajándékba kapja a könyvet.

- Fizesse be az összeget:
1. készpénzben kiadóhivatalunknál, Tel-Aviv, Hánegev 11.
 2. 4444 számú postabank számlánkra bármely postahivatalnál,
 3. küldjön saját csekket POB. 831, Tel-Aviv, címünkre,
 4. küldjön posta-utalványt — bármely postahivatalnál kapható, POB. 831, Tel-Aviv, címünkre.

E két utóbbi esetben szíveskedjék az alanti szelvényt olvashatóan kitölteni és a küldeményhez mellékelni. Jelen ajánlatunk érvényes 1963 február hó 28-ig és nem vonatkozik az ennek megtétele előtt teljesített, vagy hátrálékos előfizetésekre.

Itt levágni _____ Itt levágni _____

T. Uj Kelet, Tel-Aviv, POB. 831.
Kérem Schön Dezsó: A jeruzsálemi per című könyvét ajándékba. A félévi előfizetési díj fejében beküldtem 34.80 IL összeget postacsekk _____ útján.
Ha előfizet, hol fizeti az Uj Keletet _____

Név: _____
Pontos cím: _____

A francia rendőrség lázasan keresi a „sánta” fedőnév alatt ismert OAS-vezetőt

Párizs. (Reuter.) — A francia rendőrség fokozott lendülettel kutatja a 39 éves Georges Watint, az OAS terrorszervezetnek „A sánta” fedőnéven ismert vezető tagját, aki a gyantás De Gaulle ellenes legutóbbi merénylet fő szervezője. A francia nyomozó hatóságok valószínűleg tartják, hogy az algériai születésű Watin Franciaország területén tartózkodik. A vizsgálát kiderítette, hogy személye szoros kapcsolatban áll a mult pénztelke tervezett és az augusztusban végrehajtott merénylettel. A multhét végén a tervezett merénylettel kapcsolatban letartóztatott személyek beismerték, hogy összeköttetésben állottak Watinnal.

Mint ismeretes, ez alkalommal az volt a terv, hogy amikor a 72 éves francia államelnök megtekintti a párizsi katonai akadémiát, az épület ablakában elhelyezkedő lövész távcsöves puskával agyonlövi. A fegyvereket a rendőrség megtalálta, de azt a személyt, akinek a gyilkoslövést kellett volna leadni, még nem fogták el.

Autószerencsétlenség áldozata lett Amicháj ezredes és családja Afrikában

A kiváló törzstiszt a Náchál és Gádná mintájára szervezte több afrikai államokban az ifjúságot

Tel-Aviv. (Az Uj Kelet katonai tudósítójától.) — Tegnap érkezett híre annak, hogy Itiel Amicháj ezredes, aki a hadügyminisztérium részéről Elefántcsontparton teljesített szolgálatot, szombaton feleségével és négy éves kislányával halálos közlekedési baleset áldozata lett. A szerencsétlenség Elefántcsontpart fővárosa, Abidzsán mellett történt. Az ezredessel együtt felesége, Ajelet, valamint Ravit nevű négyéves kislányuk is meghalt az autóbalesetben.

Amicháj ezredes a hadügyminisztérium megbízásából a Náchál és a Gádná ügyekkel foglalkozott Elefántcsontparton, valamint több más közép- és nyugat-afrikai országban. Az ezredes Elefántcsontpart elnöke, Félix Hauphouet-Boignynek izraeli látogatása nyomán kapta ezt a kinevezést. Munkáját nagy lelkesedéssel végezte és kitűnő eredményeket ért el, amiért állomáshelyén is nagy megbecsülésnek örvendett.

UJABB TÁMADÁS AZ IZVESZTIJABAN ILJA EHRENBURG ELLEN

mert hallgatott a sztálini korszak elnyomó uralma idején

Moszkva. (UPI.) — A szovjet kormány hivatalos lapja az Izvesztija tegnap ismét támadást intézett Ilja Ehrenburg ellen a Sztálin-érában tanúsított magatartása miatt. A támadás ez alkalommal a „Levelek a szerkesztőhöz” rovatban látott napvilágot. Az M. Szergejev aláírású leveli idézi a világhírű szovjet zsidó író „Emberek, évek, Őt” című önéletrajzi munkáját, amelyben többek között azt írja, hogy: „összeszorított fogakkal kényszerült végignézni a sztálini korszak elnyomó uralmát”.

Minden olyan kísérlet, amely odairányul, hogy olyan módon indokolja a személyi kultusz időszakában történt

Churchill sem tudja, hogy Weizmann kérte volna az Auschwitzba vezető vasútvonalak bombázását Angliától

London. (STA.) — Sir Winston Churchill tegnap válaszolt a Jewish Chronicle szerkesztőségének, amely felvilágosítást kért tőle az auszvitz haláltáborhoz vezető vasútvonalak és a krematóriumok elmaradt bombázásának ügyével kapcsolatban. W. Churchill azt válaszolta, nem emlékszik arra, hogy az angol hadsergek javasolták volna a krematóriumok légi bombázását, majd hozzáfűzi, hogy erre vonatkozólag teljesen megbízható Sir Arthur Harris nyilatkozata, aki a háború alatt az angol légi haderő bombavető alakulatának főparancsnoka volt.

Sir Arthur Harris néhány héttel ezelőtt ugyancsak levelet intézett a Jewish Chroniclehoz, amelyben azt hangoztatta, hogy sohasem kérte tőle senki Auschwitz bombázását és nem is voltak tárgyalások ilyen lehetőségéről.

Mint emlékeztet, Gideon Hausner az Eichmann-per főügyésze, okmányokat nyújtott be a tárgyaláson, amelyek azt bizonyítják, hogy Chajim Weizmann felkérte az angol kormányt, adjon utasítást a haláltábor bombázására, de az technikai nehézségekre való hivatkozással elutasította a kérést. Az angol légügyi minisztérium ezt már régebben cáfolta.

A Hitachdut Oléj Hungaria közleményei

★
TEL-AVIV
Legyen ma este 8 órakor a tel-avivi HOH-ban (Hájarikon 51 alatti):
KÁLMÁN IMRE-EST.
Gróh Julia és Rosentfeld Zsigmond operatőröknek énekének. Halmi József konferál.
BEER-SÉVA
1963. február 19-án, kedden este 7.30 órakor a „Wizo” Herzl u. 91 alatti helyiségében rendezünk Tárgyszorozatot: 1. Héber nyelvkurzus, 2. Purimál 3. Hőgybizottság jelölése.
Este 8.30 órakor a szokásos klubnap. Házasszonyok: Gettiert Magda és Turi Aviva.

★
HAIFA
A haifai HOH idoi márc. 5-iki nagyméretű

PURIM-BALJAN
az egész magyar jisiv találkozik! A tágas és elegáns Ulaméj Haifa termel, valamint a beérésével országosan ismert Faragó zenekar és külön cigányzene biztosítják a közönség kényelmét és szórakozási lehetőségeit. Bálkirálynő-választás, értékes tombolátárgyak, ötletes rendezés (főrendező Schwartz Izso) és az Ulaméj Haifából jólismert mérsékeltárú kitaláló büffe. Purim-jelmez nem kötelező, de a legszebb jelmezt díjazni fogják. A nagy érdeklődésre való tekintettel ajánlatos asztalrendelés és jegyfelvételről gondoskodni: HOH, Pevsner 2. sz. alatt.

A haifai HOH gyermek-purim délutánt rendez március 10-én, vasárnap délután 145 órai kezdettel Pevsner 2. alatt. Jelmez szépségverseny, Eszter Hámáika-Ahasverus verseny és még egész csomó meglepetés és ajándék a gyermekek számára. Mindenkit szeretettel várunk.

★
CHOLON
A choloni HOH március 2-án, szombat este 8 órai kezdettel

PURIM-BALT
rendez a „Dolgozó Anyák Szövetsége” új dísztermében, Artizorov 68. sz. alatt.
Remek hangulatos zene. Büffe saját kezében. Felvétel olcsó árak. Tombola értékes ajándékok. A belépőjegy, mely egyáltalán a tívoni „Seidler Penzió” háromnapos üdülésre jogosító utalvány sorolásán veszi részt.

★
RECHOVOT ÉS KÖRNYEKE
Szociális bizottságunk február 23-án, szombaton délután 6 órai kezdettel a HOH saját klubhelyiségében, Jákov-u. 36. sz. alatt TEA-ESTET

rendez, amelyre Schwarz Fáni és Weinberger Rella házasszonyok ezúttal szeretettel hívják meg tagjainkat és barátainkat.

★
NESZ-CIONA

A HOH nesz-cional tagozata ezúttal hívja meg a helyi és környéki magyarok közönségét a február 23-án, szombat délután 145 órai kezdettel módosunkban megtartandó

TEA-DELUTANUNKRA.
Házasszonyok: Grünwald Sári, és Neufeld Rózi. — Vendégeket szívesen látunk. — A vezetőség.

★
A magyarországi zsidóság emlékalbumához hiányszólam az alábbi városok zsinagógáinak képei:

- Alsóújhely, Aranyosmarót, Beregszász, Beszterce, Csíkszereda, Déa, Déva, Dioszentmárton, Dunaszerdahely, Erzsébetváros, Eszék, Fiume, Fogaras, Gyulafehérvár, Ipolyvár, Kaposvár, Komárom, Lőcse, Losonc, Lugos, Magyaróvár, Maramarosztót, Nagyenyed, Nagyszombat, Rimaszombat, Segesvár, Sepsiszentgyörgy, Szatmárnémeti, Székelyudvarhely, Torda, Turócszentmárton, Vágújhely, Zágráb, Zilah, Zombor;

Alkinek birtokában van fénykép, vagy könyv, amelyben ezen templomok képei vannak, szíveskedjenek azokat Heller Imre dr., Tivon, rechov. Remez 9. sz. alá elküldeni, aki a legrövidebb idő alatt visszaküldi a képeket.

A BNÉ HERZL KÖZLEMÉNYEI

Szeretettel meghívjuk tagjainkat és barátainkat új, állandó klubhelyiségünkbe: Tel-Aviv, Rech. King George 48 sz. I. em. (Maxim mozi fölött), ahol minden hétfőn, d. u. 6 óratól kellemes szórakozási lehetőségek állnak rendelkezésre. Minden igénynek megfelelő zene, bel- és külföldi folyóiratok, sakk, dominó, büfé. — Délutáni összejöveteleinket kultúrelőzet követi. Mindenki kísérje figyelemmel közleményeinket! — Már most listás programjába márc. 11-iki vidám purim vacsoráinkat.

★
A BNÉ Herzl új helyiségében T. A., Rech. King George 48 sz. I. em. Maxim mozi fölött) tartandó kultur-előadások sorozatát az 1963. febr. 18-án, hétfőn este 7.30 órakor kezdődő helyiségavató ünnepség nyitja meg, mely alkalommal

NASCHITZ FRIGYES, az ismert esztéta és műfordító „Irodalmi egyveleg” című előadása fogja bevezetni most induló irodalmi, kulturális és művészeti érvényesítést.

MA REGGEL ADJÁK ÁT JEVTUSENKONAK az izraeli írószövetség meghívását

A szovjet költő látogatásának időpontját még nem állapították meg

Párizs. (IFP.) — Evgenij Jevtusenko, a fiatal szovjet költő, aki Babi-Jár című versével világhírnévre tett szert, tegnap azt mondta, hogy szívesen jön Izraelbe, ha meghívják.

Jevtusenkot, aki jelenleg a francia fővárosban tartózkodik, az izraeli írószövetség hívta meg és a meghívót hivatalosan ma reggel adják át neki. A látogatás időpontjáról még nem határoztak.

Szerda este nyílik meg Haifán a Van Gogh-kiállítás

A holland rádió is közvetíteni fogja az ünnepélyos megnyitót

Haifai tudósítónk jelenti: A Van Gogh kiállítás, amely szombat este zárult be a tel-avivi Rubinstein pavilonban, meghívott közönség előtt szerda este nyílik meg a haifai városi új művészeti múzeumában. Az ünnepélyes megnyitót a holland rádió is közvetíti.

A nagyközönség számára csütörtök délelőtt 10 órakor nyílik meg a kiállítás.

Zsidó szomszédja megvert egy akkói katolikus szerzetest

Régóta rossz viszonyban vannak és kölcsönösen feljelentették egymást

Magánügyből kifolyólag zsidó szomszédja megverte Gaetano Pieri 45 éves akkói katolikus szerzetest, akit idegokkal bevitték a haifai olasz kórházba. A szerzetes bántalmazójának üzlete van a római katolikus kolostor épületében, amelynek egyik erkélye egyúttal az üzlet teteje is. A zsidó kereskedő és a szerzetes már régóta rossz szomszédviszonyban élnek és előzőleg többször is kölcsönösen feljelentették egymást.

A szerzetes bántalmazásáról elterjedt hír után Chiappero római katolikus püspök, aki a jeruzsálemi óvárosban tartózkodott, egy vallási konferencián, nyomában visszatért názáreti szék helyére és magához kérte az ITIM hírigyűnések tudósítóját és nyilatkozatot adott neki, amelyben felhívta az izraeli hatóságok figyelmét az egyházi személyek bántalmazásából eredő súlyos következményekre. Pieri püspök egyúttal tiltakozott „a rendőrség nemtörődomsége” ellen, amely szerinte mitsem tett a szerzetes bántalmazójának letartóztatása érdekében.

Ma délután Lokomotiv Szófia — Makkábi Jaffa

Izraelbe látogat a moszkvai Torpedó?

Ma délután negyed négy órakor kerül sor a jaffai Bloomfield stadionban a szófiai Lokomotiv negyedik izraeli mérkőzésére, vendég látó-együttese, a Makkábi Jaffa ellen. A bolgár bajnoksapat, amelyben hat válogatott játékos van, eddigi mérkőzése során 1:0-ra kikapott a Makkábi Haifától, viszont fölényesen győzött a BNé Jehuda és a Hápoél Jeruzsálem ellen.

A mai mérkőzésnek jelentőségét növeli az a tény, hogy a Makkábi Jaffa játékosai csaknem valamennyien bulgáriai származásúak, de legalábbis bulgár zsidó szülők gyermekei, akik szeretnék bizonyítani, milyen fontos helyet foglalnak el az izraeli labdarúgásban. Ugyancsak különös fontossággal bír a mérkőzés Vaszilij Szpászov, a Makkábi Jaffa bolgár edzője szempontjából, aki a következő szezonban hazatér Szófiába, ahol a bolgár szövetség valamelyik csapat edzősével bízza majd meg. Szó van arról is, hogy a Makkábi Jaffa még ez év folyamán bulgáriai portyára indul. Ertesülésünk szerint a Makkábi Haifa különmegbízottja Ciprusba utazik, ahol a szovjet Torpedó a bukaresti Dinamoval mérkőzik, mielőtt a román csapat Izraelbe látogat. A Makkábi Jaffa sliácha megkísérli a szovjet csapat izraeli vendégjátékának lekötését is.

Ami a mai mérkőzés esélyeit illeti, az „matematika” a Makkábi Jaffának áll, hiszen a Lokomotiv kikapott a Makkábi Haifától és a Makkábi Jaffa viszont tegnapelőtt 4:2-re győzte le Mencesléket. A labdarúgás azonban nem matematika és ezért a mai játék nagy favoritja kétségtelenül a kitűnő bulgár csapat, de reméljük, hogy Szpászov mester fia kitesznek magukért és tisztas eredményt fognak kiharcolni.

HOUSING & FINANCING Co. Ltd.

eladásra ajánl:
● 3½ szobás lakásokat Tel-Avivban lifttel és központi fűtéssel
● 1-2-3 szobás lakásokat Tel-Avivban
● egyedülálló és kétlakos családi házak Tel-Aviv környékén.
Részletek:
„A M G A R”, TEL-AVIV, BEN-JEHUDA UTCA 32., „EL-AL” HAZ — 504-ES SZOBA — TELEFON: 58470



Az izraeli rádió magyar adása 19.45 órakor a 423, 437 és 273 m. középhullámhosszon haltható.
6: Mátóva, 6:05: rövid hírek, 6:10: zenélés óra, - 6:30: torna, 6:40: zenélés óra, - 6:57: műsor-ismertetés, 7: hírek, 7:17: hang-lemez, 7:45: izraeli dalok, - 8: rövid hírek, 11: műsorismertetés és közzene, 11:05: az elemzőkötések rádiókiadása, 11:50: izraeli dalok, 12: asszonyrovat, 12:30: Schumann: Csellóverseny, a-moll, Starke János (cselló) előadása, 13: hang-lemez, - 13:30: hírek, 13:45: könnyű zene, 13:58: rövid hírek, 17: hírek és időjárásjelentés, - 17:25: Mahler: Szimfonia No. 1, D-dúr, Bruno Walter vezényletével, 18:15: angol adás, 18:30: ifjúsági műsor, 18:55: mezőgazdasági rovat, 19: hírek, 19:20: keleti népdalok kiadására, 19:50: filmkronika, 21: hírek, 21:30: „A függöny felgördül”, 22:30: István Braker (hang), Arie Sachs (zongora) kíséretével (Händel-Hovey: Largetta; Jehuda Wohl: Duo — 60-60-60; - Csákyvászár-Dushkin. Humoreszk; Remo Lorciello: Sallial tánc és afrikai Intermezzo, izraeli ösbemutató, 23: hírszám-foglalás.

PARHUZAMOS MŰSOR
8: Rövid hírek, 8:02: hang-lemez 10 óráig; - 16: Jeruzsálem hangja francia és angol nyelven, 17: hírek, 18:05: hang-lemez 19 óráig; 21:32: „A karmesteri pálcica fellendül”, 22:08: szórakoztató műsor, 22:45: hang-lemez, 23: hírszám-foglalás.

A HADSEREG MŰSORA
10-11 óráig hang-lemez, - 18:03: kívánás-lemez, - 18:40: Estellang, 19:15: katonai dalok, 19:30: „Egy kis csevegés”, 19:40: operaszíndarab, 20: Egy család története, 20:10: új hang-lemez, 21:15: Humperdinck: „Janet és Juliska” - nyitány; - Beethoven: Négy német tánc; Elgar: Csellóverseny, Paul Tortelier előadásában; Kodály: „Páva”-variációk.

H ABIMA H

Tel-Aviv, február 18., hétfő
EDÉS IRMA
A kisteremben KEZDETLEN
Rison-Lezion, febr. 18., hétfő
KIADÓ LAKAS

IZRAELI OPERA

Kedd, febr. 19., este 8.30
PILLANGÓKISASSZONY

O H E L

S Z I N H A Z
Pénztár tel. 225001
Iroda tel. 231223
Tel-Aviv, február 18., hétfő
AZ IDIÓTA NO

INTIM SZINHAZ

A FIU ÉS A LANY
Irtá: KISHONT FERENC
Szereplők:
SOSANA SANI és
ARJE LAVI
Bát-Jám, február 19., kedd
„Bát-Jám”, 8.45

MODERN SZINHAZ

Chajim Avron nagy sikere
A CSAPDA
Robert Thomas
bűnügyi
története



Jeruzsálem, febr. 18., hétfő
YMCA, 8.30
Párdész-Cháni, február 19.,
kedd — Bét-Haám — 8.30

A TEL-AVIVI MOZIK HETI MŰSORA:

ELŐADÁSOK KEZDETE:
3.30, 7.15 és 9.15 órakor
ALLENBY: Férrealdom
ARMON DAVID: Egy szórakoztató életrajz
BEN JEHUDA: Éjszakák
CAFON: Teruel szerelme
CHEN: Színek csapdája
GAT: Lecke a házasságból
ESZTER: A megszokás ideje
HOD: A csoda
MAXIM: Via Mala
MIGDALOV: No búcsúzz többet
MUGRAB: Az ellenségek legjobbjai
ORION: Veszélyes viszonyok
OPHIR: Kanyargó út
PEER: West Side Story
PARIS: Leánytűzoltó
SDEROT: Oklahoma
TEL-AVIV: A legrosszabb nap
TAMAR: Sansone
YARON: Egy szobnyi csoda
ZAMIR: A farkas története

A televízió kérdése egyelőre lekerül a napirendről?

A rádióról intézkedő törvényjavaslatból törölték a televízióra vonatkozó rendelkezéseket

Jeruzsálem. (Az Uj Kelet tudósítójától.) — Ujabb meglepő fordulat állott be tegnap a televízió kérdésében. A minisztertanács ugyanis elhatározta, hogy a rádióról szóló törvényjavaslatból, amelyet már benyújtottak a Kneszethez, törlik a televízióval kapcsolatos vonatkozásokat. A Kneszet asztalán fekvő törvényjavaslat ugyan a többi közt olyan intézkedést tartalmaz, hogy televíziót nem vezethetnek be, csak ha arról a kormány bejelentést tesz a Kneszetnek és hogy a létesítendő televízió ugyanazon törvény keretében fejtheti majd ki működését, mint amely az állami rádiószolgálatot fogja szabályozni. Midezt most törölték a javaslatból Mose Daján főügyminiszer javaslatára. A miniszter azt követelte a törvényjavaslat megváltoztatását, mert — mint mondta — Izraelben nincs televízió és így nem is lehet annak kérdését már most törvénnyel szabályozni.

A módosítás mögött furcsa huza-vona rejlik. A Liberális Párt — mint emlékeztet — heteken keresztül tárgyalásokat folytatott Aha Even közoktatásügyi miniszterrel a televízió kérdésének a Kneszetben való támogatásáról. A liberálisok éppen ahhoz követték szavazatukat, hogy törvény útján kellő közeleli felügyeletet biztosítsanak a televízió fölött, mint ahogy a rádió ügyeit is ilyen törvény szerinti széleskörű közeleli tanács fogja irányítani. A törvényjavaslat

televízióra vonatkozó intézkedései bizonyos mértékig éppen ennek az ellenzéki követelésnek nyomán születtek meg, bár a liberálisok azokat korántsem tartották kielégítőnek és továbbra is vonakodtak támogatásukat megígérni az ügy parlamenti tárgyalásánál.

Aha Even közoktatásügyi miniszter, aki jelenleg Genfben tartózkodik, annakidején azt kérte, hogy távolítsák el a tárgyaljak a televíziót a Kneszetben. Ezért nagy meglepetést okozott, hogy a kormány tegnap Daján javaslatára messzemenő fordulathoz jutatta az annyit vitatott ügyet. Egyes feltevések szerint ez a kormányhatározat arra is utal, hogy a televízió kérdése egyelőre általában lekerül a napirendről, mind a Rothschild-féle oktatási televízió formájában, mind pedig általábanosságban. Más feltevések szerint azonban a kormány tegnap elhatározása arra is utalhat, hogy a televíziót csak kormányhatá-

rozattal és parlamenti hozzájárulással nélkül fogják bevezetni éppen úgy, mint ahogy az a világ legtöbb országában történt.

Ugyancsak módosította tegnap a minisztertanács Daján javaslatára a rádióra vonatkozó törvényjavaslatot néhány olyan vonatkozásban, amely a különböző felügyeleti szervek működését szabályozza.

Miniszteri bizottság tanulmányozza a Kanovitz törvény végrehajtási lehetőségét

A közeleli tanács vezetői élesen szembeszállnak a kormány elhalasztó határozatával és a járműtulajdonosok kifogásaival

Jeruzsálem. (Az Uj Kelet tudósítójától.) — Magában a kormányban sincs még teljes egységes álláspont az utóbbi napokban amennyit emlegetett Kanovitz törvény végrehajtására nézve. A minisztertanács, amely az ügyet tegnap tárgyalta, miniszteri bizottságot nevezett ki a törvény végrehajtási

IRAKI KURTA KOCSMA — UJ VEZETŐSÉG



Moszkva: — Ez amugyis gusztustalan egy hely...

lehetőségének megvizsgálására és intézkedéseink megelőbbi bevezetésére. A bizottság elnöke Sapira belügy és egészségügyminiszter neveztek ki, míg tagjai a rendőrségi miniszter, a közlekedésügyi miniszter, a kereskedelem- és iparügyi miniszter, valamint az igazságügyi miniszter.

A minisztertanács határozatának meghozatala előtt Jiszráél Bar-Jehuda közlekedésügyi miniszter referált az ügyről. Feltárta azokat a nehézségeket, amelyek a törvény végrehajtásával kapcsolatban felmerültek és ismertette azokat a szakértői jelentéseket, amelyek lehetőséget tartják a Diesel-motorok kipufogásának csökkentését.

A minisztertanács szóvivője egy kérdésre válaszolva elmondta, hogy a bizottságnak nem szabtak meg pontos időt a munkálatok befejezésére, a tárgyalások menetéből azonban nyilvánvaló volt, hogy az ügyet rendkívül sürgősnek tekintik.

Cvi Berenson főbíró és Pinchász Weil professzor tüdőspecialista, a levegő beszennyezését megakadályozó tanács vezetői tegnap Jeruzsálemben megtartott előadásukon élesen szembeszálltak a kormány határozatával, amely szerint egyelőre elhalasztják az ugynevezett Kanovitz-törvény végrehajtását. Berenson főbíró kijelentette, hogy a járművekből kipufogó mérgező gázok nemcsak a nagy közönség egészségével kapcsolatos tartalmatlan jelző, hanem élet-halál kérdése és ezért nem lehet tűrni, hogy bizonyos érdekelt csoportok miatt sérelmet érje a nagyközönség egészségét.

Weil professzor elmondta, hogy évente 230 személy hal meg tüdőrákban és a különböző országokban készített statisztikai adatok alapján bizonyosra-

vehető, hogy egyharmadrészüket tulajdonképpen a járművekből kipufogó mérgező gázok ölték meg, amelyek a tüdőrákot okozták.

Berenson főbíró visszatartotta a járműtulajdonosok ellenvetéseit, amelyek a mérgező füst kipufogását különböző tényezőkre hárítják és rámutatott arra, hogy a szakértők véleménye szerint minden járművet rendszeres karbantartás által meg lehet akadályozni a mérgező gázok kipufogásában.

KITEPTE MAGÁT ANYJA KEZEBŐL és egy katonai autó halálra gázolta

Egy 8 éves kislány tragédiája — Négy közlekedési baleset Haifán

Tegnap újabb halálos kimeneteli közlekedési baleset történt, amelynek áldozata ezúttal Sosaná Siro 8 éves kislány volt, aki Revachá szövetségi faluban lakik. A kislány szülei és testvéreivel együtt a kfár-áchim elágazásnál átvették az utat, amikor váratlanul kitepte magát anyja kezéből és visszafelé szaladt. Egy arrahaladó katonai gépkocsi, amelyet civil sofőr vezetett, elütötte a szerencsétlen kislányt, aki szörnyethalt.

Négy közlekedési baleset történt szombaton Haifán, amelyek során ötten sebesültek meg, közöttük egy

Bezárták a jemeni angol követséget

Aden, (Reuter). — Anglia jemeni követségét bezárták és tegnapról kezdve az Egyesült Államok képviseli az angol érdekeket Jemenben. Mint ismeretes, a diplomáciai képviselő megszüntetését a jemeni kormány követelte, miután az angolok mostanáig nem ismerték el az új köztársaságot.

T. A. Duncan angol konzul-helyettes és egy konzulatusi tisztviselő, akik a követség személyzetét alkották, megérkeztek már Adenbe, miután az ügyeket átadták az amerikai ügyvivőknek. Az alkonzul elmondta, hogy Jemenben mindössze 7 angol állampolgár él.

Választások

Nyugat-Berlinban

Berlin, (Reuter, IFP). — Nyugat-Berlin egymillió 743 ezer szavazó polgára, akiknek 60 százaléka nő, tegnap választotta meg 1876 urnánál a 134 tagú városi parlamentet. A választásokon négy párt indult: a szociáldemokraták, a kereszténydemokraták, a liberálisok és a kommunisták. Az előző parlamentben a szociáldemokraták volt a többség. Az urnákat este hét órakor zárták le és az első részleges eredményeket a késő éjszakai, illetve a korai hajnali órákra várták.

ELTEMETTÉK A LEZUHANT LÖKHAJTÁSOS REPULÓGÉP PÍLÓTÁJÁT

Beér-Séván örök nyugalomra helyezték a dési származású Friedmann Rivu teherautó vezetőjét, akire a gép razuhand

Kineret kvuca temetőjében teljes katonai pompával temették el tegnap délután Ezra Zarzif 20 éves pilótát, aki gyakorlatozás közben pénteken lezuhant gépével és hősi halált halt a Negevenben. A fiatal repülő tiszt koporsója fél 3-kor érkezett meg Kineret kibucba és miután a település tagjai megadták a végtisztességet, a Kineret tó partján lévő temetőben helyezték örök nyugalomra katonai tiszteletadással.

Nagy részvét mellett temették el tegnap délután fél 4 órakor a beér-sévai temetőben a dési születésű Friedmann Rivu, 41 éves teherautósofőrt, aki a katonai repülőgép lezuhanása nyomán életét vesztette, miközben a kocsiját vezette. Temetésére az ország minden részéből eljöttek a családtagok és régi barátai. Ugyancsak jelen volt a légi haderő egyik magasrangú tisztje is. A nyitott sírnál Klein beér-sévai rabbi jiddis nyelven, Kot templomi előjáró, akivel Friedmann állandóan együtt imádkozott, héber nyelven búcsúztatta a halottat. A désiek landsmanschaftjának nevében Singer Zoltán beszélt.

A 41 éves Friedmann Rivu, aki másfél évvel ezelőtt alijázott, a háború után Désen a hitközség aktív és jótékonyágáról ismert elnöke volt. Beér-Séván a Dálek-sikunban telepedett le és az utóbbi 8 hónapban a

Merchávim vállalat bérsofőre volt. Mint új olé, most kapott teherautó behozatali engedélyt és a napokban készült önállóítani magát. Feleséget és 15 éves leánygyermekét hagyott hátra.

Felülvizsgálják a felemelt autóbussz-díjakat

A tarifahatóság plénuma utasította a közlekedésügyi minisztérium szakértőit, hogy vizsgálják felül a beér-sévai autóbusszvállalat könyvelését, miután az viteldíj emelést követel. A beér-sévai városi autóbussz-kooperatíva tagjai kérték a tarifahatóságot, hogy valamennyi vonalon 9.1 százalékos, azaz 1 ágorá általános viteldíjemelést hagyjon jóvá.

A Hisztradrut vezetőségének tegnapi ülésén Aháron

Becker főtitkár bejelentette, hogy Jiszráél Bar Jehuda közlekedésügyi miniszter eleget tett a Hisztradrut felhívásának és bizottságot nevezett ki a legutóbbi viteldíjemelések részleteinek felülvizsgálatára. A közlekedésügyi miniszter kötelezte a bizottságot, hogy észrevételeit és javaslatait a hónap végéig tegye meg és „minden hiba, vagy tévedés, ha volt ilyen, azonnal kijelölje javítva”.

A csehek is megbélyegzik Irákok

(Folytatás az első oldalról) berében be akarta jelenteni, hogy egyesül Egyiptommal. Aref a továbbiakban azzal vádolta Kászemét, hogy összeesküvést szőtt Nasszer ellen.

Prága. (IFP). — A csehszlovák sajtó, amely mostanáig óvatosan kezelte az iraki eseményeket, tegnap csatlakozott a szovjet kommunista párt központi bizottságának határozatához, amely a legélesebben megbélyegzte az iraki kommunista üldözéseket.

A Rudé Pravo, a kommunista párt hivatalos lapja szerint az új iraki rezsim szélsőségesebb álláspontot foglal el a kommunisták ellen, mint annakidején a királyhi Nuri Szaid és kizárólagosan az imperialisták érdekeit szolgálja. A csehszlovák nép teljes mértékben azonosítja magát a hős iraki néppel és az 1958-as forradalommal, amely le-
döntötte az imperialisták

legnagyobb közlekedési felgyvartó. „Eppen ezért Csehszlovákia népe felháborodással itéli el a legutóbbi fasizta jellegű terrorcselekményeket, amelyek a vallásos nacionalizmus égíse alatt folynak, de céljuk a kommunisták elűzése és terrorralom létesítése a hazafias és demokrata erők ellen” — írja a cseh kommunisták lapja.

Macmillan angol miniszterelnök a konzervatív párt ifjusági szekciójának tegnapi ülésén megcáfolta azokat a híreszteléseket, hogy a közeljövőben választások lesznek Angliában és kihangsúlyozta, hogy „ebben az évben nem fogják igénybevenni a szavazópolgárokat”.

Julius Nyerere tanganikai elnök Pakisztán kérésére elvállalta a közvetítő szerepét Pakisztán és India között Kaszmir kérdésében.

Meghalt dr. Chana Weizmann az első államelnök testvérhuga

Chana Weizmann professzor, a rechovoti Weizmann intézet első kutató tudósa, 72 éves korában az Aszáf Hárofe kórházban tegnap meghalt. Chana Weizmann, aki testvére volt dr. Chájim Weizmannnak, Izrael első államelnökének, főiskolai tanulmányait Svájcban végezte. Szervezkémiát tanult, majd csatlakozott a névhez, amikor az még Manchesterben dolgozott. Akkor alijázott, amikor 1934-ben megnyílt a Weizmann-intézet első épülete és ő volt Rechovoton az első kémia-szakos kutató. Főleg növényekből kivont gyógyanyagokkal kísérletezett.

Koporsóját ma délelőtt ravatalozzák fel a rechovoti Sieff-kutató-intézet aulájában és a temetési menet háromnegyed 1-kor indul a kirját-sauli temetőbe.

IZRAEL ÁLLAMA
KÖZOKTATÁSÜGYI MINISZTERIUM MEZŐGAZDASÁGI ÉS TENGERESZETI OKTATÁSI ÜGYOSZTÁLY

Megkezdődtek a beiratások a

Mevuot Jám

halászlai és hajózási szakiskolába

Felvesznek tanulókat a következő osztályokba:

<p>HALÁSZLAT (irányzat: fedélzeti és géptermi)</p> <p>Hároméves tanfolyam a 8 elemít végzetek számára.</p> <p>14—15 évesek részére (1948/49-es születésűek) 3 éves tanfolyam az intézetben.</p>	<p>HAJÓZÁS (irányzatok: fedélzeti és géptermi)</p> <p>1. Hároméves tanfolyam 8 elemít végzett 14—15 évesek korcsoportja 1948/49-es születésűek) számára. Kétéves tanfolyam az intézetben és egyéves gyakorlati továbbképzés a kereskedelmi flotta hajóin.</p> <p>2. Kétéves tanfolyam (fedélzeti irányzat) hat gimnáziumot végzett 16 évesek (1947 születésűek), számára. Egy év tanulás az intézetben és egy év gyakorlati továbbképzés a kereskedelmi flotta hajóin.</p>
--	---

● **AZ ÉDREKLŐDŐK** forduljanak Mevuot Jám, Doár Michmoret címre és részletes írásbeli felvilágosítást kapnak.

● **BEIRATKOZÁS** Mevuot Jám irodáiban, Michmoret mellett (Natanja-Chedera parlamenti országút). A jelentkezőknek egyik szülőjük kíséretében kell jönniük és hozzák magukkal az iskolai bizonyítványokat, születési bizonyítványt és öt fényképet.

שולחן

147

פ. פ. טל-אביב

JAFFO 147